

Kaukasische Post

Erscheint jeden Sonntag.

Einzige deutsche Zeitung des Kaukasus: Insertionsorgan für Cis- und Trans-Kaukasien, Trans-Kaspien, Südrussland und Persien.

№ 2. Tiflis, den 10. (23.) Januar 1910. 5. Jahrgang.

Stickunterricht kostenfrei.



Bestätigtes Magazin-Schild.

Nähmaschinen der KOMP. SINGER

werden überall verkauft nur in eigenen Magazinen.

Handmaschin. || Teilzahlungen
von 25 Rbl. an. || von 1 Rbl. an.

Magazine in Tiflis:

1. Golowin-Prospekt, Haus Mirimanow.
2. Bahnhof Strasse, Haus Enfiadschijan.
3. Awlabar, Kachetische Str., Haus Hassan-Dschalalow.

Vor Nachahmungen wird gewarnt. 20—10



Fabrik Marke.

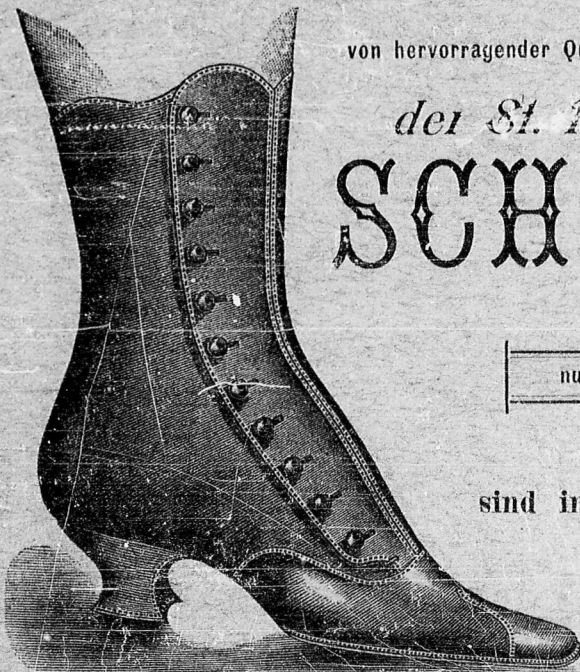
Stickunterricht kostenfrei.

Schuhwaren

von hervorragender Qualität und unerreichbar an Haltbarkeit, in den modernsten Facons,

der St. Petersburger Mechanischen

SCHUHFABRIK



ФАБРИЧНОЕ КЛЕМО

nur echt mit

dieser Fabrikmarke.



sind in allen besseren Schuhgeschäften zu haben.

Engros-Verkauf bei der

Russian-American India Rubber Co.

„ТРЕУГОЛНИК“

Filiale in Tiflis: Эриванская площадь.

RUSSISCHE GESELLSCHAFT „SCHÜCKERT & Co“.

TIFLIS, Golowin-Prosp., im Hause der Artistischen Gesellschaft.

Empfiehl:

„ÖKONOMIE!“

Sparlampen „Tantal“

mit geringem Stromverbrauch, in
allen Stromstärken und Spannungen.

DIESELMOTORE

mit Naphtaheizung der Kolomnaer-
Maschinenfabrik und Petrol-Sauggas-
motore

„CROSSLEY“.

26-10

„DRACHENFELS-KUTZSCHENBACH“

TIFLIS, Ssergiewskaja № 1, Post box 104, Telephon 1024,

Code W. Stoudt & O. Hundius, Telegrammadresse: „Mineral—Tiflis“.

AGENTEN

des Norddeutschen Lloyd-Bremen, der Deutschen Levante-Linie Ham-
burg und der Ersten Russischen Feuerversicherungs-Gesellschaft 1827,

KOMMISSIONÄRE

der von Siemens'schen Kupferwerke in Kedabeg,

VERTRETER

der Maschinenbau-Anstalt „HUMBOLD“ Kalk bei Köln, der Aktien-
gesellschaft „ARCHIMEDES“ BERLIN, der Kristallglaswerke „St.
LOUIS“ und anderer

kaufen und verkaufen

ERZE

*jeder Art und empfehlen sich als Vertreter für
erstklassige Firmen.*

00-4

14-й годъ изданія.

ОТКРЫТА ПОДПИСКА на 1910 годъ.

14-й годъ изданія.

на единственное въ Россіи литературное художественное иллюстрированное изданіе.

Новый Журналъ Литературы, Искусства и Науки

(бывш. В. И. Булгакова редактора газ. „Новое-Время“).

Новый журналъ печатаетъ все выдающееся, оригинальное и характерное, почерпая свое содержаніе изъ того фонда міровой культуры, ея идей и стремленій, который долженъ быть предметомъ любознательности для всѣхъ мыслящихъ и интеллигентныхъ людей.

ПРОГРАММА: 1) Произведенія знаменитыхъ писателей съ древнихъ и новыхъ языковъ и иллюстраціи. — 2) Новѣйшія произведенія лучшихъ иностр. писателей, съ рисунками. — 3) Статьи по иностраннымъ источникамъ, историческія, популярно-научныя. — 4) Статьи по вопросамъ литературнымъ, общественнымъ, нравственнымъ и художественнымъ. — 5) Статьи по воздухоплаванию, съ рисунками и чертежами. — 6) Статьи по гипнотизму, магнетизму, спиритизму, окултизму и фациризму. — 7) Историческія мемуары. — 8) Характеристика писателей, художниковъ и мыслителей. — 9) Критика, хроника и обзоръ. — 10) Иностранное обозрѣніе. — 11) Новости. — 12) Приложенія.

Подписчики новаго журнала получаютъ въ теченіи года:

12 книгъ ежемѣсячнаго литературнаго, художественнаго журнала, со множествомъ рисунковъ, большаго формата in 8^o, отпечатаннаго въ художественной типографіи на плотной глазированной бумагѣ, четкимъ шрифтомъ.

12 книгъ новѣйшихъ произведеній слѣд. авторовъ: Поль Бурже, Жюль Кларетти, Октавъ Мирбо, Ана-толь Франсъ, Жоржъ Оно, Артуръ Шницлеръ, Шоломъ Апль, Г. Уэльсъ, Оскаръ Уэльсъ, Гемфри Уордъ, П. Бенсонъ, Перси Уайтъ.

Подписавшіеся и уплатившіе сполна годовую цѣну журнала до 30 декабря 1909 г. получаютъ бесплатно новое художественное изданіе

со множествомъ иллюстрацій и рисунковъ.

Премія ЗАМОКЪ НЕУШВАНШТЕЙНЪ Премія

Баварскаго короля Людвигъ II

Подписная цѣна съ дост. и съ пересылкой 6 р.

Подписка принимается въ редакціи „Новый Журналъ Литературы, Искусства и Науки“. С.-Петербургъ, М. Царскосельскій пр. 36.

Издатель-редакторъ С. Д. Новиковъ.

8—3

6-й годъ издат. дѣятельност.

ОТКРЫТА ПОДПИСКА на 1910 годъ.

6-й годъ издат. дѣятельност.

на первый въ Россіи еженедѣльный, рѣдкій по изяществу и дешевизнѣ иллюстрированный художественно литературный и научный журналъ съ роскошными многокрасочными картинками:

„ВСЕМІРНОЕ ОБОЗРѢНІЕ“

Подписчики на журналъ получаютъ въ теченіи года:

52 №№ Иллюстрированнаго Литературнаго журнала, содержащія оригинальные статьи лучшихъ современныхъ русскихъ и заграничныхъ писателей.

52 №№ Юмористическаго Литературнаго журнала, при участіи лучшихъ русскихъ и иностранныхъ юмористовъ и карикатуристовъ.

52 №№ Иллюстрированнаго Библіотска избранныхъ произведеній: Апухтина, Бенедиктова, Бальмонта, Бунина, Вейнберга, Коринфскаго, Майкова, Минаева, Надсона, Непрцова, Никитина, Плещеева, Полонскаго, Сафонова, Гр. Л. Толстого, Чюминой, Фофанова и др. съ портретами.

52 Картины Знаменитыхъ художниковъ всего міра: Альма-Тадема, Лепажъ, Бугеро, Веласкесъ, Веронесе, Винчи, Гогартъ, Ванъ-Дейкъ, Жераръ, Лесбюръ, Мейсонье, Мункачи, Пуссенъ, Рафаэль, Рембрандтъ, Рубенса, Сегантии, Тициана и др.

ПРЕМИЯ.

ПЫТКИ И КАЗНИ.

ПРЕМИЯ.

НОВЫЙ ИСТОРИЧЕСКІЙ РОМАНЪ ИЗЪ ЖИЗНИ ПАЛАЧА.

Первый разъ въ Россіи Зная что въ провинціи много талантовъ, не могущихъ печатать свои произведенія по незнакомству съ редакціями, наша Редакція предлагаетъ 2 страницы къ услугамъ своихъ подписчиковъ. Статьи, стихи и письма по желанію подписчиковъ будутъ печатаны.

2 Руб. въ годъ.

Подписная цѣна со всѣми прилож.

Допускается разсрочка въ 2 срока.

2 Руб. въ годъ.

Адресъ Редакціи: Спб. М. Царскосельскій 36.

Редакторъ *Н. А. Журиловъ*. 3—3

Kaukasische Post

Erscheint jeden Sonntag.

Einzige deutsche Zeitung des Kaukasus: Insertionsorgan für Cis- und Trans-Kaukasien, Trans Kasprien, Südrussland und Persien.

Bezugspreis in Tiflis: 5 Rbl. jährl., 2 Rbl. 50 Kop. halb-jährl., 1 Rbl. 25 Kop. vierteljährl. Mit Zustellung durch die Post: 6 Rbl. jährl., 3 Rbl. halbjährl., 1 Rbl. 50 Kop. vierteljährl.

Preis der Einzelnummer in Tiflis 10 Kop., auswärts 12 Kop. Anzeigen: Die Zeile oder deren Raum kostet: vor dem Text 20 Kop., hinter demselben, d. h. im Anzeigenteile, 10 Kop. Bei Wiederholung wird Rabatt gewährt.

Die Redaktion befindet sich: Sjeppowskaja № 1. Ecke der Dginskaja, im Hause der Druckerei „Gutenberg“. Sprechstunden der Redaktion täglich von 10—2 Uhr vorm. und von 5—7 Uhr nachm.

Annahme von Bezugsgeldern und Anzeigen:

Tiflis, in der Redaktion und bei Simon Wüttner u. Comp., Pestowskaja № 83. Wladikawkas, bei Frau Seidel, Apothekerverhandlung. Helenendorf, bei Herrn Lehrer G. Raitenbach. Katharinenfeld, bei Herrn Johannes Altmendinger. Elisabeththal, bei den Herren Lehrern G. Andriß und C. Rahnbach. Georgiewskoje, bei Herrn Lehrer J. Reich. Nikolajewka bei Chassaw-Jurt, bei Gebr. Löws, Buchhandlung. Chassaw-Jurt, bei G. Holzke. Anapa, bei J. Buch. Riga, bei C. Brubns, Buchhandlung.

Anzeigen werden entgegengenommen im Zentralannoncenbureau des Handelshauses v. und C. Mehl und Comp., Mostan, Masnitskaja, Haus Estion, und in seinen Filialen: St. Petersburg, Morstaja 1. Warschau, Krakauer Vorstadt 53. Paris, Place de la Bourse 8. Berlin, Kasanenstraße 72/73 ferner bei Haasenstein und Vogler, N. O., Berlin W 8. Leipzigerstr. 13/32 und Invalidentent, Berlin W. 64, Unter den Linden 24, sowie im Redaktionsbureau der „Kaukasischen Post“, Sjeppowskaja, Ecke der Dginskaja. Kostenvoranschläge und Probenummern gratis und franko.

№ 2. Tiflis, den 10. (23.) Januar 1910. 5. Jahrgang.

Inhalt: 1) Inland. 2) Ausland. 3) Nachrichten aus dem Kaukasus. 4) Aus den Kolonien (Helenendorf). 5) Die Seite der Dschoboren in Transkaukasien (Schluß). 6) Ursprung und Entwicklung der Schrift. 7) Die Helenendorfer Schule im Jahre 1908. 8) Rom landwirtschaftlichen Kongress in Tiflis (Schluß). 9) Landwirtschaft und Gartenbau (Eine zweckmäßige Bodenbearbeitung als Grundlage der Fruchtbarkeit? 2. Fortsetzung). 10) Handel und Gewerbe. 11) Wissenschaftliches (Strumkrantheit). 12) Feuilleton (Schwabenstreich). 13) Bescheinigung und Abrechnung betr. der Weihnachtsbescherung für arme Kinder. 14) Kirchliche Nachrichten. 15) Lustige Ecke.

THEATER-FRISEUR

WARTANOW

== Tiflis, ==

Schlossstr. № 8 (Дворцовая).

HÖCHSTE AUSZEICHNUNGEN.

Im Herrensalon habe ich für Haarschneiden und Rasieren die tüchtigsten Gehilfen beschäftigt. **(Keine Trinkgelder).**

In den Damenkabinetten

Anfertigung aller nur möglichen modernen Haarfrisuren:

LOCKEN etc. fertig und auf Bestellung.

Wäsche der weiblichen Haare und Trocknen derselben auf elektrischem Wege **in 30 Minuten.**

Färben der Haare in allen Farben, mit dem Pariser-Färbemittel „Henne“.



Heilung der Haare von Schuppen und Ausfall etc.

Grosses Lager von kosmetischen Artikeln u. Parfümeriewaren der besten ausländischen Firmen. Empfehle besonders mein Parfüm:

„ETOILE DE NAPOLEON“.

ABONNEMENTS-EINLADUNG!

auf die „KAUKASISCHE POST“.

Einzig-deutsche Zeitung des Kaukasus.

Inserationsorgan

für Cis- und Trans-Kaukasien, Trans-Kaspien, Südrussland und Persien.

Erscheint jeden Sonntag.

Wer seine Interessen tatkräftig unterstützt wissen will,

Wer deutsche Eigenart, deutsche Sprache und Sitte liebt,

Wer mit Berufsgeschäften überhäuft sich kurz und schnell von dem Gange der Weltbegebenheiten unterrichten will,

Wer weder Zeit noch Neigung hat täglich eine große politische Zeitung zu lesen,

Wer der russischen Sprache nicht genügend mächtig ist, um eine russische Zeitung voll zu verstehen,

Der abonniere auf die „Kaukasische Post“.

Probenummern werden umsonst und portofrei zugesandt.

Die Redaktion der „Kaukasischen Post“, Tiflis, befindet sich Slezowstaja Nr. 1, Ecke der Dginstaja, im Hause der Druckerei „Gutenberg“. Postfach № 122.

Bezugspreis in Tiflis: 5 Rbl., mit Zusendung durch die Post: 6 Rbl. jährlich.



Flöbet.

Inland.

Zur „Anhalt-Affaire“ bringt die „Vossische Stg.“ das Schreiben Freiherrn v. Schoens, in Vertretung des Ministers der auswärtigen Angelegenheiten, an das Berliner Amtsgericht, welches die Zwangsvollstreckung des gegen unseren, d. h. den russischen Fiskus (Staatskasse) ergangenen Urteils des deutschen Gerichts in Kiautschou in Sachen Hellfeld betr. Rückgabe des Dampfers „Anhalt“ nebst Ladung oder 4 Mill. Rbl. Entschädigung (s. vorige Nummer) verfügt hatte. Wir entnehmen dem Schreiben folgende Stellen: „Nach einer amtlichen Erklärung der russischen Regierung hat sich diese der für das Schutzgebiet Kiautschou ausgeübten Gerichtsbarkeit in Ansehung der hier in Frage stehenden Widerklage, bei der es sich unzweifelhaft um die selbständige Verfolgung von Gegenansprüchen des Beklagten handelt, nicht nur nicht unterworfen, sondern umgekehrt ausdrückliche Verwahrung dagegen eingelegt. Soweit dies zutrifft, widerspricht das gegen den russischen Fiskus ergangene Urteil den völkerrechtlichen Grundsätzen. Es ist nichtig und wirkungslos. Ein solches Urteil kann daher als ein zur Zwangsvollstreckung geeigneter Titel nicht angesehen werden. Nachdem das hiesige Amtsgericht gleichwohl die Zwangsvollstreckung verfügt hat, erübrigt für das Ministerium der auswärtigen Angelegenheiten nur die Erhebung des Kompetenzkonflikts. Wollte man aber auch annehmen, daß sich das um die Vollstreckung angegangene preussische Gericht an das erwähnte Urteil zu halten hatte, so hat doch der Pfändungsbeschluß nicht nur den Anhangsparagraphen 202 zu § 90 1 29 der allgemeinen Gerichtsordnung, wonach selbst bei einer völkerrechtlich zulässigen Vollstreckung vor deren Verfügung an den Justizminister zu berichten gewesen wäre, sondern auch noch ein weiteres völkerrechtliches Bedenken außer acht gelassen. Dieses besteht darin, daß eine gerichtliche Zwangsvollstreckung in das im Inlande befindliche Vermögen eines fremden Staates, abgesehen von besonderen, hier nicht zutreffenden Ausnahmen unzulässig ist, weil dieses Vermögen der inländischen Staatsgewalt grundsätzlich nicht untersteht. Der Gläubiger kann hiernach selbst in Fällen, wo seine Ansprüche gegen einen fremden Staat durch ein völkerrechtlich zulässiges Urteil festgestellt sind, nicht das preussische Gericht um Vollstreckung angehen, sondern nur die diplomatische Vermittlung des Ministers der auswärtigen Angelegenheiten anrufen, zu dessen Geschäftsbereich die Geltendmachung derartiger Ansprüche gegen fremde Regierungen gehört.“

Die politisch-militärische Lage im Fernen Osten bildet den Gegenstand eines Aufsatzes, den General der Infanterie z. D. von der Boeck in der „Deutschen Revue“ veröffentlicht. Der Verfasser geht von einer Darlegung der Streitkräfte Rußlands aus, die wir aus gewissen Gründen hier nicht weiter erörtern können, und beleuchtet dann die Machtmittel Japans und Chinas: Japan hat seit dem Kriege nicht auf seinen Lorbeerern geruht. Es brachte sein Landheer von 13 auf 19 Divisionen, mit einer Friedensstärke von rund 250 000 Mann, die im Kriegsfall auf 570 000 gebracht werden können, ohne daß damit die Leistungsfähigkeit Japans erschöpft wäre; denn einschließlich 300 000 Unausgebildete vermag Japan zurzeit eine Million Weisensfähige einzuberufen. Die bewährte japanische Flotte aber, unter den großen Seemächten jetzt an fünfter

Stelle stehend, dürfte bis zum Jahre 1911 an die vierte Stelle gerückt sein. — China läßt sich unter der Teilnahme japanischer Instrukteure die Organisation eines modernen Heeres angelegen sein. Dem Plane nach bis 1912 vollendet, ist dieses Heer zu einem guten Drittel bereits vorhanden, macht nach unparteiischen Berichten einen durchaus guten Eindruck und soll auch tüchtige Wanderverleistungen aufweisen. Ist die Organisation bis 1912 wirklich beendet, dann besitzt China ein Friedensheer von 350 000 bis 400 000 Mann, die im Kriege bald auf 500 000 bis 600 000, später auf eine Million Streiter gebracht werden können. Ihre Verwendungsbereitschaft hängt von den weiteren Fortschritten des aufblühenden chinesischen Eisenbahnwesens ab. Die Erneuerung der chinesischen Flotte hat sich aus Rücksicht auf die Finanzlage und auf japanische Wünsche in engen Grenzen gehalten. Trotzdem bedeutet der Beginn einer militärischen Kraftentfaltung Chinas ein sehr wichtiges Moment für die Entwicklung Ostasiens. Namentlich kann China bei der Durchführung der ehrgeizigen Pläne Japans als dessen begehrtester, rasenverwandter Bundesgenosse von großer Bedeutung werden. Wirtschaftliche Rückschläge und Einbuße an Beliebtheit infolge seiner Unterdrückungspolitik in Korea haben Japan zu einer Politik des Lavierens bestimmt, die ersten Konflikten auszuweichen und Bundesgenossen zu werben sucht. So erklärt sich die Entente mit England und das Abkommen mit Amerika; so sind auch die Annäherungsversuche zwischen Japan und Rußland, die in der Zusammenkunft des Fürsten Ho mit dem russischen Finanzminister gipfelten, zu verstehen. Damit aber gibt Japan, schreibt General von der Boeck wörtlich, seine über das bisher im Fernen Osten Erreichte weit hinausgehenden Ziele noch keineswegs auf, sondern wartet vermutlich nur einen günstigeren Zeitpunkt für deren Verwirklichung ab.

Die japanische Flotte zählt laut Mitteilung der „Times“ zurzeit 13 Panzerschiffe, 12 Panzerkreuzer, 43 Kreuzer, 59 Torpedojäger und 69 Torpedobote. Das Flottenbauprogramm umfaßt an Schiffen, die bereits gebaut oder gekauft oder im Bau begriffen sind, noch 6 Panzerschiffe, 4 Panzerkreuzer, 1 Kreuzer und 2 Avisos, ungerechnet die kleineren Schiffe. Zusammen 13 Schiffe mit 196,000 Tons. Noch nicht in Angriff genommen, jedoch zum Bau bestimmt sind ferner noch 1 Panzerschiff, 3 Panzerkreuzer, 4 Kreuzer und ein Torpedojäger und Torpedobote. Zwei der oben erwähnten Neubauten, die Panzerschiffe „Sazuma“ und „Ibuki“ sind vor drei Monaten bereits in Dienst gestellt, zwei andere, ein Panzerschiff und ein Panzerkreuzer, werden im Frühjahr 1910 ihre Probefahrt machen und zwei weitere Panzerschiffe im Jahre 1910 im Bau vollendet werden. Der Panzer „Sazuma“ soll nicht nur allen Anforderungen des „Dreadnaught“-Typus entsprechen, sondern sich auch noch durch einige Vervollkommnungen auszeichnen, die gemäß den Erfahrungen des letzten Krieges ausgeführt worden sind. Auch die übrigen Panzerschiffe und Kreuzer repräsentieren den modernsten Typus.

Intendantur-Prozess in Kasan. Nach 22-tägiger Verhandlung hat, wie die Pet. Tel.-Agentur meldet, das Militär-Vezirksgesicht von 12 Angeklagten nur 2 freigesprochen; die übrigen 10 sind mit Zuchthausstrafen (1—3 Jahre) belegt worden und gehen damit zugleich ihrer bürgerlichen Rechte, aller Auszeichnungen, die sie im Dienst erhalten haben, und ihrer militärischen Würden verlustig. Außerdem sind die Zivilforderungen des

Fiskus im Betrage von 167,170 Abl. anerkannt worden. Die Beurtheilten gehörten zum Bestande der örtlichen Abnahmekommission und bezogen meist ein Gehalt von 1500 Abl. Trotzdem hatten sich die Herren Intendanten laut Bankguthaben folgende Kapitalien „erspart“ (wir entnehmen diese Angaben dem „Pet. Herald“): Tschischof 37,000 Abl.; Mjin 51,000 Abl.; Giljarowski 52,000; seine Gemahlin 20,000; Agenorow 23,000; seine Gemahlin 27,000; sein Sohn 9000 Abl. Außerdem besaß Poltewski noch 80,000 Abl. in der Nordischen Bank. Seine Gage betrug nur 1000 Abl. im Jahr. Aus den Kassenbüchern wurden folgende Daten ersehen: Beim Lieferanten Wachruschow heißt es beispielsweise: Geliefert für 4217 Abl. 50 Kop., per Kassa empfangen 277 Abl. 50 Kop. (das heißt: in Wirklichkeit wurde Material für 277 Abl. 50 Kop. geliefert, in Rechnung gestellt aber wurden 4217 Abl. 50 Kop. Die Beamten unterschlugen also bei dieser kleinen Lieferung 3040 Abl.) Weiter: Geliefert für 61,116 Abl., per Kassa empfangen 3939 Abl. (d. h. 57,177 Abl. wurden der Krone in Rechnung gestellt für nicht gelieferte Sachen, also gestohlen). Bei einer Lieferung von 7000 Abl. Wert wurden 100,000 Abl. unterschlagen, bei 6685 N. dagegen nur 56,000 Abl. In den Büchern sind zahllose ähnliche Beweise dafür, was für Summen die Beamten entweder einfach sich zahlen ließen, oder mit der größten Unverschämtheit der Krone in Rechnung stellten. In einem Kontobuch der Firma Goldberg heißt es: Februar 1907 Ausgabe: dem Vorsitzenden 450 Abl.; an Schuzki 450, an Gaponow 450, an Agenorow 453, an Giljarowski 225, dem Techniker 225, an Mjin 225 Rubel. Das waren die Bestechungsgelder, die im Laufe eines einzigen Monats den Intendanturbeamten gezahlt wurden. Von den durch die Firma Masufow gelieferten Waren wurde festgestellt, daß vom gelieferten Tuch 17 Prozent einigermaßen tauglich, 85 Prozent dagegen völlig untauglich, von den gelieferten Halbpejzen nur 10 Prozent tauglich, 90 Prozent aber unmöglich zu gebrauchen waren.

Die Finanzkommission der Reichsduma hat den Gesekentwurf über die Einkommensteuer so ziemlich erledigt. Die Kommission beschloß, daß der Normalfuß der Einkommensteuer von solchen Steuerzahlern zu erheben sei, deren Familie nicht mehr als 2 Kinder oder 2 zur Arbeit unfähige Familienglieder zähle. Für jedes Kind über diese Norm soll der Steuerfuß sich um einen Grad verringern. Auch wurde eine Besteuerungsskala ausgearbeitet. Ein Einkommen von etwa 1000 Abl. soll als Existenzminimum steuerfrei sein. Ein Einkommen von 1000 Abl. ab wird mit 11 Abl. besteuert und diese Steuer steigt progressiv je nach dem Einkommen von 1000 bis 40,000 Abl. Bei dieser Einkommenshöhe werden 5 Prozent an Steuern erhoben. Der Präsident der Finanzkommission G. Lerche proponierte, die Einkommensteuer von den Junggesellen und Unverheirateten im anderthalbfachen Betrag zu erheben. Dieser Antrag wurde mit einer Majorität von 1 Stimme abgelehnt. Als Kuriosum wäre zu verzeichnen, daß gegen diese erhöhte Besteuerung der Unverheirateten gerade die verheirateten Glieder der Kommission gestimmt haben, während der Antragsteller und seine Anhänger Junggesellen sind.

In Livadia soll ein neuer Palast für Se. Majestät den Kaiser gebaut werden. Er ist dem Jaltaer Architekten Krassnow übertragen. Der Palast soll, wie wir dem „Herald“ entnehmen, in italienischem Stil erbaut werden, und zwar auf dem Platz,

den der jetzige einnimmt. Der jetzige große Palast, von Montigetti erbaut, soll abgebrochen werden. Nur die Kirche im Palast soll stehen bleiben. Der Kostenausschlag des neuen Baues beziffert sich auf 1,800 000 Abl. Es ist eine Menge Marmor nötig, der aus Italien geholt werden wird. Einige Flügel des neuen Palastes werden aus dem Felsgestein von Balaklawa gemacht werden; dieser Balaklawastein nimmt eine vorzügliche Politur an, er ist von bernsteingelber Farbe, wunderschön verschiedenfarbig geädert und geklammert. Der neue Palast wird dreistöckig werden. Man hofft den Bau im Laufe von zwei Jahren fertigzustellen.

Ausland.

Deutschland. Nach der längeren Weihnachtspause hat der deutsche Reichstag am 11. Januar n. St. seine Beratungen wieder aufgenommen, gleichzeitig mit dem preussischen Landtag. Während der preussische Zustand augenblicklich und auch wohl noch auf Jahre hinaus durch die Wahlrechtsfrage beherrscht wird, handelt es sich im Reiche um eine ganze Reihe von Einzelfragen, bei deren Erledigung wohl kaum die Gemüther der Abgeordneten in Erregung kommen werden.

Aus dem Umstand, daß die Kaiserjacht „Hohenzollern“ angeblich bis Anfang Februar auf der Reichswerft in Kiel ausreisefertig gemacht werden sollte, ist geschlossen worden, das deutsche Kaiserpaar werde zu jener Zeit eine Mittelmeerreise antreten. Inzwischen wird bekannt, daß die Instandsetzung des Kaiserschiffs reichlich bis Ende Februar Zeit beansprucht und über einen Reiseplan des Kaiserpaars noch gar nichts verlautete. Dagegen hört man, daß des Kaisers Tochter, Prinzessin Viktoria Luise, und das Prinzenpaar Eitel Friedrich eine Orientreise unternehmen und am 6. April in Jaffa ein treffen wollen, um an der Einweihung der Himmelfahrtskirche der Kaiserin Auguste Viktoria-Stiftung auf dem Delberg teilzunehmen; sie ist dem Schutze des Johanniterordens unterstellt, dessen Herrenmeister Prinz Eitel Friedrich ist. Für den folgenden Tag ist die Einweihung der katholischen Marienkirche auf der Dormition und für den 12. April die Teilnahme der fürstlichen Herrschaften an der Feier des 50-jährigen Bestehens des Syrischen Waisenhauses angezählt. Absteigequartier wird für die Anwesenheit in Jerusalem (7. bis 19. April) im Stiftungsgebäude auf dem Delberg genommen.

Der neue Reichskanzler Herr v. Bethmann-Hollweg geht während der Osterferien des Reichstages nach Rom zum Besuch des italienischen Königs und der italienischen Ministerkollegen.

Österreich-Ungarn. In der ungarischen Krisis ist die Überraschung eingetreten, daß Kaiser Franz Josef am 4. Januar den früheren Finanzminister Dr. von Lukacz, den er oft als „Homo Regius“ nach Budapest entsandt hatte, zum ungarischen Ministerpräsidenten ernannt hat. Lukacz reiste am selben Tage nach der ungarischen Hauptstadt und begann unverzüglich die Verhandlungen über die Bildung des Kabinetts. Damit erreicht die mit der zweiten Demission des Kabinetts Bekerle am 28. September ausgebrochene Ministerkrise ihr Ende. Dr. v. Lukacz hoffte nach einigen Tagen wieder nach Wien zurückkehren und dem Kaiser seine fertige Ministerliste vorlegen zu können.

Das Erstaunlichste an dieser Meldung ist die Zuversicht, mit der Herr v. Lukacz ankündigt, daß er in wenigen Tagen dem Kaiser die fertige Ministerliste präsentieren werde. Wenn er dies erreicht, so bleibt keine andere Möglichkeit als die Annahme, daß er mit der Bildung eines außerparlamentarischen Kabinetts beauftragt ist, dessen erste Aufgabe die Parlamentsauflösung und die Ausschreibung von Neuwahlen sein müßte.

Man nennt bereits folgende Ministerliste des neuen Kabinetts Lukacz: Präsidium und Finanzen: Geheimer Rat Dr. v. Lukacz, Inneres: der gewesene Staatssekretär Emmertich v. Jakabffy, Justiz: der Präsident des Obersten Gerichtshofs Vavrik, Ackerbau und Handel: Graf Bela Serenyi, Honved: Generalmajor Hazai. Das neue Kabinett hat nicht die geringste Regierungspartei hinter sich. Aber wenn man sieht, wie kläglich im Verlauf der Dinge das stolze Koalitionsministerium mit seiner riesenhaften Mehrheit gescheitert ist, so kann man auch einige Hoffnungen hegen für das bescheidene Ministerium der parlamentarischen Outsider. Tatsächlich ist die Ermüdung aller Parteien in Ungarn so groß, daß das parteilose Kabinett Lukacz von manchen förmlich als eine Erlösung betrachtet wird. Die politischen Verhältnisse sind in Ungarn so verfahren, daß man nur mit der Auflösung des Abgeordnetenhauses und Neuwahlen den gordischen Knoten durchhauen kann. Alle Parteien fordern daher die Neuwahlen und jede sieht die Leitung der Wahlen lieber in der Hand eines außerhalb der Parteien stehenden Ministeriums als in den Händen der Gegenpartei. Das alles kommt Herrn v. Lukacz zugute. Ob er der Retter in der Not werden wird, ist dennoch zu bezweifeln.

Die wichtigste politische Voraussetzung für das Ministerium Lukacz besteht darin, daß die Krone das Ministerium Lukacz beruft, weil der neue Ministerpräsident weder militärische noch wirtschaftliche Zugeständnisse verlangt. Das Ministerium Andrássy scheiterte an dem Widerstande der Krone gegen die Kompagniesprache. Das Ministerium Lukacz, das auf der Grundlage der Juth-Partei hätte berufen werden sollen, scheiterte an der Politik der Bantrennung und der wirtschaftlichen Selbstständigkeit. Das neue Ministerium Lukacz, das eine parlamentarische Unterlage überhaupt nicht besitzt, wird berufen, weil es keine Zugeständnisse auf Kosten der Gemeinamkeit verlangt. Daraus geht mit Notwendigkeit hervor, daß sich im Ministerium Lukacz vorläufig nur die Politik der Krone verkörpert, die nach einer Stütze im Parlament erst suchen muß. Der neue Ministerpräsident betritt einen sehr schwierigen Weg. Die Hindernisse sind außerordentlich groß, und dem jetzigen Parlament, dem er selbst nicht angehört, kommt er als Fremder entgegen, der nichts mitbringt und viel verlangt. Die Vermutung spricht dafür, daß einzelne Parteien geneigt sein werden, die gesetzliche Ordnung im Budget wieder herzustellen und ein Provisorium zu bewilligen. Wenn der neue Ministerpräsident diese Aussicht nicht hätte, würde seine Ernennung kaum zu erklären sein.

Großbritannien und Irland. Der englische Wahlskampf hat seinen Höhepunkt erreicht. In kurzer Zeit gehen die Wahlen vor sich. Vorher sind noch rund 30 000 Wählerversammlungen angekündigt, während in der vergangenen Woche rund 20 000 in ganz England abgehalten worden sind.

Die Anstrengungen, denen sich die Kandidaten unterwerfen müssen, wenn sie einige Aussicht auf Erfolg haben wollen,

sind so außerordentlich groß, daß die medizinische Wissenschaft Lancet bereits die Bestrafung ausgesprochen hat, die nicht von Abgeordneten während der Eröffnung des Parlaments für längere Zeit krank sein.

Viele Damen beteiligen sich an der Wahlarbeit und suchen in der Farbe ihrer Kleider zu zeigen, welcher Partei sie angehören. So tragen die Frauen Muffs, Mäntel und Pelztragen mit roter, blauer oder grüner Seide gefüttert oder ganze Kleider oder Jacken in den Parteifarben.

Türkei. Auch die Türkei hatte in den letzten Tagen eine Kabinettskrisis zu bestehen. Der alte Großwesir Hilmi Pascha und mit ihm das gesamte Kabinett legten — den Forderungen des Komitees für Einheit und Fortschritt folgend — ihre Ämter nieder. Als neuer Großwesir ist Hakkı Bey ernannt, doch muß er diejenigen Minister akzeptieren, die ihm vom Komitee genannt werden. Die „Petersb. Zeitung“ schreibt im Anschluß daran: „Von der konstitutionellen Begeisterung des vergangenen Jahres ist manches Wertvolle still zu Grabe getragen worden. Das junge Fundament, welches dem stolzen Bau einer neuen Türkei dienen sollte, hat bedenkliche Risse und Sprünge. Unzufriedenheit in der Beamtenschaft, Unzufriedenheit in militärischen Kreisen, Versagen der Administration im Innern durch das fortwährende Wechsellern der Wäls und Mangel an Autorität der Pforte, dagegen die überall sich fühlbar machende Einnischung der Lokalkomitees und finanzielle Erttäuschungen charakterisieren die heutige Türkei. Dazu die immer größere Machtbetätigung des Komitees, so daß ernstliche Besorgnisse begründet sind, es könnte noch zu einem schweren Konflikt kommen, wenn sich Willkürlichkeiten wie bei der Entlassung Hussein Hilmi wiederholen.“

Persien. Was für Rußland in Persien auf dem Spiele steht, dürfte in weiteren Kreisen noch lange nicht hinreichend gewürdigt werden, vielfach wohl auch unbekannt sein. Und doch ist Persien einer der wichtigsten Absatzmärkte für russische Waren und umgekehrt, bezieht Rußland nicht wenig unentbehrliche Produkte aus diesem Nachbarlande. Der Gesamtumsatz des persischen Außenhandels betrug im Jahre 1907/8 — 725,5 Millionen Kran (1 Kran = 17¼ Ropelen), die sich auf die einzelnen Staaten folgendermaßen (in Kran) verteilte: (vergl. auch Handel und Gewerbe).

An erster Stelle steht Rußland mit einer Einfuhr von 191,1 Mill. Kran und einer Ausfuhr von 202,6 Mill.; hinter diesen Ziffern stehen alle übrigen Länder weit zurück, selbst England das 111 Mill. einführt und für 20 Millionen ausführt. Es folgen Englisch-Indien mit 58 Mill. Einfuhr und 16,5 Mill. Ausfuhr, dann die Türkei (11,8 resp. 39,2 Mill.), Frankreich (9,9 resp. 10,9 Mill.), Italien (2,9 resp. 13,1 Mill.), Deutschland (7,1 resp. 1,4 Mill.) und endlich Österreich-Ungarn mit 4,8 Mill. Ein- und nur 2450 Kr. Ausfuhr. Rußland allein exportiert also nach Persien fast die Hälfte der Gesamtausfuhr aller anderen Länder und bezieht seinerseits aus Persien bedeutend mehr, als alle anderen Staaten. Im Laufe der letzten 20 Jahre ist die Ausfuhr Rußlands nach Persien um das Dreifache gestiegen.

Persien liefert Rußland dreiviertel der Gesamtmenge an Reis, die Rußland überhaupt einführt, freilich in ungereinigtem Zustande. Persische Früchte und persische Rohbaumwolle bilden den weiteren Hauptimport.

Seinerseits ist Persien ein vorzüglicher Absatzmarkt für russische Fabrikate: in erster Linie für russischen Zucker (im J. 1907 — 11,5 Mill. Rubl.), ferner für Manufakturwaren (10,9 Mill. Rubl.), deren Ausfuhr indessen im Sinken begriffen ist; russisches Mehl, Naphtha und Metallwaren finden gleichfalls guten Absatz, doch zeigen auch sie bereits eine sinkende Tendenz. Freilich verfügt Persien selbst über verschiedene Erdreichtümer (Eisen, Kupfer, Blei, Silber, Kohle, Naphtha), doch ist die Ausbeute vorläufig eine geringe, wird aber mit dem Zustrom ausländischen Kapitals bald emporschießen. Daher sollten die russischen Industriellen und Kapitalisten — so meint die „Zorg.-Prom. Gaz.“, der obige Daten entnommen sind, wenigstens die gegenwärtige „verhältnismäßig günstige Lage“ ausnützen, um nicht im Hintertreffen zu bleiben.

Korea. Die gerichtliche Untersuchung gegen den Koreaner An, den Mörder des Fürsten Ito, und acht seiner Landaleute, die als Mitschuldige verhaftet worden sind, schreitet nur langsam vorwärts, da die Aussagen An und seiner angeblichen Komplizen sich widersprechen. Nach einer Meldung aus Seoul hat An den koreanischen Zeitungen zufolge erklärt, er habe den Fürsten Ito wegen folgender Handlungen ermordet: 1. Ito habe den Plan zur Ermordung der Kaiserin von Korea im Jahre 1893 geschmiebet; 2. Er habe die Verträge von 1905, 1907 und 1909, die Korea nach und nach seiner Unabhängigkeit beraubten, revidiert; 3. Vom ihm sei der Vater des jetzigen Kaisers von Korea zur Abdankung gezwungen worden; 4. Ito habe alles ins Werk gesetzt, um die Auflösung der koreanischen Armee herbeizuführen; 5. Er habe eine große Zahl von Koreanern niedermeßeln lassen und die Unwissenheit der meisten Koreaner benützt, sie um Hab und Gut zu bringen; 6. Auf Ito's Befehl seien die koreanischen Schulbücher, die den Patriotismus der jungen Koreaner wecken sollten, verbrannt worden; 7. Ito habe die Pressefreiheit aufgehoben; 8. Er habe die japanischen Banknoten in Umlauf gesetzt und dem koreanischen Reich schwere Schulden aufgebürdet; 9. Er habe seine Macht als Protektor des koreanischen Reiches mißbraucht, um es zu „japanisieren“; 10. Er habe endlich den Vater des jetzigen Mikado, Komei Temo, ermorden lassen.

Der Verteidiger des Mörders ist einer der bekanntesten Advokaten von Tokio, Rechtsanwalt Kiki. Er interessiert sich in hohem Maße für den Prozeß und fordert vor allem für seinen Klienten alle gesetzlich gewährleisteten Garantien. Nach seiner Versicherung könnte das Ansehen der Japaner in Korea durch nichts mehr erschüttert werden als durch den Ausschluß der Öffentlichkeit bei dieser Verhandlung.

Nachrichten aus dem Kaukasus.

Tiflis. Zu dem Unglück auf der tifliser elektrischen Straßenbahn. Am 5. d. M., gegen 5 Uhr abends, passierte der Waggon Nr. 47 bei Regenwetter den bekanntlich recht abschüssigen Weirijikij Spusk (Abhang, welcher zur Werabrücke über den Kur führt). Wie gewöhnlich um diese Zeit war der Waggon mit Passagieren geradezu vollgeproßt. Es dämmerte schon. Der Glätte wegen wurden die Schienen nicht nur durch einen Bahnwächter häufig mit Sand bestreut, sondern auch vom Waggon aus jeden Augenblick mittels einer automatisch wirkenden Vor-

richtung durch den Bahnmann ebenfalls mit Sand beschüttet. Leider verwandelte sich dieser bei dem hier herrschenden lebhaften Equipagenverkehr sehr bald in Straßentot und trug mit dazu bei, das Bahngeleise noch schlüpfriger zu machen. Unter solchen Verhältnissen war äußerste Vorsicht seitens des Bahnmanns doppelt geboten. Hierin scheint aber gefehlt worden zu sein, denn die Annahme, daß die Bremse infolge eines Kettenrisses versagte, bewahrheitete sich nicht. Tatsache ist nun aber, daß der Waggon plötzlich mit rasender Geschwindigkeit die Böschung hinunterfaukte, bei einer scharfen Biegung (gegenüber dem Holzplatz von Kurzchali) entgleiste und unmittelbar darauf mit aller Kraft gegen 2 eiserne Pfosten der elektrischen Trambahnleitung anprallte und im Nu in Stücke geschlagen wurde, so daß nur das untere Gestell des Waggons heil blieb, während z. B. das Dach abgerissen und einige Schritte weiter zu Boden geschleudert wurde. Nur einige wenige Passagiere hatten rechtzeitig abspringen können und sind beim Niederfallen auf das Straßenpflaster nur unerheblich verletzt worden. Die übrigen Fahrgäste vermochten sich nicht zu retten und erlitten bei der Katastrophe größten Teils schwere Beschädigungen, meist Knochenbrüche. 27 Personen wurden ins Michael-Krankenhaus geschafft, von denen 10, die Schwerkranken, dort zurückbehalten werden konnten, während die anderen nach der ersten Hilfeleistung nach Hause geschafft werden mußten, weil es im gen. Hospital an der nötigen Zahl von Betten gebrach. Der Prishawagehilfe Gukassow, welcher auf der vorderen Plattform neben dem Bahnmann gestanden hatte, ist seinen schweren inneren Verletzungen bereits erlegen. Von den 10 noch im Krankenhause befindlichen Personen mußte bei zweien ein Bein amputiert werden, zwei andere erlitten complicierte Knochenbrüche, d. h. Knochenbrüche mit gleichzeitiger Verletzung der Weichteile und der äußeren Haut und bei zweien wurden einfache Knochenbrüche festgestellt. Eine junge Lehrerin, die Tochter des früheren Gouverneurs von Elisabethpol Fräul. Lydia Lukan erlitt schwere Kopfverletzungen; befindet sich aber bei ihren Angehörigen.

Die Opfer der schrecklichen Katastrophe sind fast durchweg junge Leute in den Zwanzigern bzw. Dreißigern. Augenzeugen berichten, daß im Moment des Zusammenpralls des Waggons mit den erwähnten eisernen Pfosten der elektrischen Leitung ein so fürchterliches Getöse und Schreien die Luft erfüllte, daß einige, die dem Unglück Entkommenen, wie wahnsinnig davongelaufen, und hernach außerstande gewesen sind, über den Vorgang des schauerlichen Vorfalles irgend welche Angaben zu machen. Am Orte der Katastrophe waren in kürzester Zeit erschienen: der Gehilfe des Statthalters in Zivilangelegenheiten Senator Bataggi, der Gouverneur, der Polizeimeister, die Prokuratur u. a. Die Untersuchung wurde sofort durch den Untersuchungsrichter für besonders wichtige Angelegenheiten eingeleitet. Am Abend besuchten die Herren Bataggi und Sosina-Losinski (der Gouverneur) die Schwerverletzten im Krankenhause und überzeugten sich persönlich davon, inwiefern ihnen die nötige Pflege zu * * * wurde bzw. wird. Auch das stellw. Stadthaupt Doktor Charissow, desgleichen der Direktor der Anonymen Gesellschaft Herr Bataille erschienen im Hospital, um sich nach dem Befinden der Kranken zu erkundigen und ihnen Trost zuzusprechen.

Für den Abend des 5. Januar wurde der Verkehr auf der Linie über die Werabrücke eingestellt, ebenso am folgenden Tage. Auch jetzt noch wird die abschüssige Strecke mit der größten

Vorsicht befahren, ständige Wachen von 2 bis 3 Straßenbahnangestellten mit Sandeimern in der Hand, sorgen für vorschriftsmäßiges Bestreuen der Schienen. Da uns alle, die wir täglich denselben Weg mehreremale passieren, leicht dasselbe Unglück treffen kann, so wollen wir hoffen, daß die jetzt angewandte Vorsicht — seitens der Direktion sowohl wie der Angestellten der Straßenbahn — ständig fortbestehe, damit man bald wieder Vertrauen zu unserem wichtigsten Verkehrsmittel in Tiflis bekommt.

Die zu den Beisetzungsfeierlichkeiten für den in Gott ruhenden Großfürsten Michail Nikolajewitsch in St. Petersburg eingetroffenen Deputationen des Kaukasus sind am 28. Dezember in Barskoje Sselo Allerhöchst empfangen worden.

Der Gehilfe des Statthalters in Zivilangelegenheiten Hofmeister Senator Batazzi und das Mitglied des Statthalterrats Dshunkowski reisen in diesen Tagen nach Tschiatury, Kutais und Poti, um sich an Ort und Stelle mit der Lage der Manganindustrie bekannt zu machen. Der Aufenthalt wird wahrscheinlich eine Woche lang dauern.

Am 31. d. Mts. findet die offizielle Feier der Eröffnung des städtischen, aus den Mitteln und auf den Namen des bekannten armenischen Wohltäters und Philantropen Aramjanz gegründeten Krankenhauses statt, mit welchem Tage auch der Krankenempfang beginnt.

A. J. Mantaschew, dessen zahlreiche bedeutende Geldspenden zu wohltätigen Zwecken seinem Namen alle Ehre machen, hat wieder 40 000 Rbl. geopfert und zwar zum Besten der nach ihm benannten Handelsschule, welcher er früher bereits 60 000 Rbl. gegeben. Das Geld soll zum Bau eines eigenen Hauses (an der Bebutow-Str.) dienen.

Wie verlautet, hat das Stadtamt beschlossen, den zur Erweiterung der Kirotschnaja, an der Ecke der Michael-Str., erforderlichen Teil des den Erben Mader gehörigen Grundstücks auf dem Wege der Zwangsenteignung (Expropriation) zu erwerben, da eine gütliche Vereinbarung zwischen diesen und der Stadt nicht hat zuwege gebracht werden können.

Die Bewohner des neuen Stadtteils Wake haben von der Anonymen Tramway-Gesellschaft sämtliches Inventar der Pferdebahnlinie auf der Awtschalskaja für einen verhältnismäßig billigen Preis erworben, um es bei Einrichtung der eigenen Linie (Wake-Prospect) demnächst zu verwerten.

Datum. Am 24. Dezember abends entlud sich über der Stadt und Umgegend ein Gewitter, worauf Regen niederfiel, der sich während der Nacht in Hagel verwandelte. Am Morgen des 25. Dezember trat Schneefall ein, welcher mit kurzen Unterbrechungen volle 4 Tage anhielt. Da kein Frost war, so schmolz der Schnee und wurden infolgedessen einige Straßen überschwemmt, so daß der Verkehr auf ihnen eingestellt werden mußte. Am 26. Dezember abends brach ein Schneesturm los, der 3 Stunden hindurch wüthete. Gegen 10 Uhr abends wurden an mehreren Stellen der Stadt Telephonpfosten umgeworfen, wodurch die Leitungsdrähte der städtischen elektrischen Station in Mitleidenschaft gezogen wurden. Überall sah man zerrissene Telephondrähte herabhängen, welche den Straßen-

verkehr behinderten. Zum Glück hatte das Leben und Treiben in der Stadt schon so ziemlich aufgehört, als das Unglück passierte, sonst wäre durch das Niederfallen der Telephonpfosten bzw. der elektrisch geladenen Drähte gewiß mancher Passant ums Leben gekommen. Die elektrische Beleuchtung setzte natürlich aus und so herrschte in der Nacht vom 26. auf den 27. Dezember in der Stadt völlige Dunkelheit. Nur die Dondukow-Korssakow-Straße war mehrere Stunden hindurch, insbesondere vor dem Gebäude des Klubs, durch Glühlichtlampen erhellt; doch hörte auch diese Beleuchtung um 1/2 5 Uhr morgens auf. Die Wiederherstellung der Telephonleitung wird geraume Zeit in Anspruch nehmen. Die städtische elektrische Station konnte dagegen bereits am nächsten Vormittag in Ordnung gebracht werden. Am 27. Dezember abends erhob sich aufs neue ein heftiger Schneesturm.

Elisabethpol. Am 5. d. Mts. früh morgens wurde hier ein recht starkes Erdbeben verspürt.

Die Firma Behring hat die Konzession zur Errichtung einer Telephonleitung zwischen der Eisenbahnstation und der Kolonie Helenendorf erhalten.

In den Kreisen Elisabethpol und Dshewanschr sind infolge der außerordentlich warmen Witterung im verfloffenen Herbst Feldmäuse in riesiger Zahl erschienen, welche den Winterfaaten erheblichen Schaden zufügten.

Am 22. Dezember wurde der verabschiedete Offizier A. Sacharbekow nebst seinem Stalljungen, einem 15-jährigen Tataren, auf dem Wege von Karatschnar nach Elisabethpol, Dosular und Muschagi, von 4 bewaffneten Tataren (zu Fuß) überfallen und in die Gefangenschaft fortgeschleppt, ungeachtet dessen daß es 12 Uhr mittags war, viele Hirten aus den benachbarten Tatarenfehlungen dem Vorgang beiwohnten, und letzterer sich nur 14 Werst von der Stadt entfernt abspielte. S. wurde bis 6 Uhr abends in irgend einer tiefen Schlucht gefangen gehalten, aller Sachen, selbst seiner Uniformstücke beraubt und erst dann wieder in Freiheit gesetzt, als sich andere, vorübergehende Tataren für ihn verwandten und auch er selbst energisch forderte, man solle ihn entweder sofort freilassen oder töten, da er eine so ungewisse Lage länger zu ertragen nicht imstande wäre. S. hat trotz der Drohung der Tataren, sie würden ihn umbringen, wenn er sie anzeigen sollte, von dem Vorgefallenen sofort nach seiner Rückkehr bei den zuständigen Behörden Klage eingereicht und ist infolgedessen seitens des Herrn Gouverneurs den 3 Dörfern: Dosular, Muschagi und Hadshi Manabdy Befehl erteilt worden, die 4 Räuber binnen 3×24 Stunden auszuliefern, widrigenfalls ihre angesehensten Gemeindegemeinschaften auf 3 Monate in Haft genommen werden würden. Einer der Räuber soll zur Bande des berühmten Räuberhauptmanns Nagi gehören und Mahmad Kuli heißen. — Am selben Tage, wie am nächstfolgenden, sind an nämlicher Stelle, wie es heißt, außer dem gen. Offizier noch einige Bauern ausgeraubt worden.

Batu. Infolge eines außerordentlich heftigen Schneefalls, der am 28. Dezember spät abends einsetzte und die ganze darauffolgende Nacht anhielt, wurde der Eisenbahnverkehr zwischen Batu und der Station Baladschny bis zum nächsten Tage, 8 Uhr nachm., unterbrochen. Zweizüge mit Arbeitern gingen zur Beseitigung der ungeheuren Schneemassen ab, doch hatten sie volle 10 Stunden nötig, um

den Weg freizulegen. Da auch auf der Wladikawkaer-Bahn arge Schneeverwehungen stattgefunden hatten, so wurde der durchgehende Verkehr zwischen Tiflis und Moskau vorübergehend aufgehoben und bekamen die mittlerweile auf der Station Balaschary aus Tiflis eingetroffenen Passagiere des Schnellzuges Nr. 12 das Geld für die gelösten Platzkarten (nach Kowno) zurückbezahlt. Am 30. Dezember langten 2 direkt von Moskau abgelassene Züge an, nachdem sie unterwegs übermäßig viel Zeit verloren hatten. Die Telegraphenleitung Baku-Balaschary war erheblich beschädigt und konnten inzwischen von Baku keine Telegramme befördert werden. Mit andern Worten: Baku war einen Tag lang von der Außenwelt total abgeschnitten.

Mailop. Die Gebiets-Verwaltung hat um die offizielle Anerkennung der naphthahaltigen Ländereien bei der Stadt als solche, mit all' den sich an diese Erklärung anknüpfenden gesetzlichen Folgen nachgesucht. Noch in letzter Stunde werden an den verschiedensten Stellen die üblichen Pfosten zum Zeichen der erworbenen Schürfberechtigung errichtet. Es wird ein selbständiger Naphthaindustrie-Rayon freiert, mit einem besonderen Polizeietat, nach dem Beispiel von Baku. Die Schwarzmeer-Bakuer Naphthagesellschaft und der Naphthaindustrielle Seligonnikow lassen Naphthaleitungen in der Richtung zur Linie der Wladikawkaer Eisenbahn und nach Tsapke legen, wie eine solche zwischen Baku-Tiflis-Batum schon seit längerer Zeit existiert. Zum Sommer werden sie bereits fertiggestellt sein und dann wird das Mailopsche Petroleum auf dem Weltmarkt erscheinen. Es werden zahlreiche Handelsgesellschaften gebildet. An einer von ihnen partizipiert auch der ehemalige Landwirtschaftsminister Jermolow.

Aus den Kolonien.

Helenendorf. Am Dienstag, den 5. Januar, morgens 6 Uhr 50 Min. verspürte man in der Kolonie Helenendorf einen ziemlich starken Erdstoß, dem ein starkes Säusen vorausging. Die Richtung desselben war NW—SO. Materialschaden etc. ist nicht entstanden.

Die Sekte der Duchoboren in Transkaukasien.

Von Carl Vahu „Kaukasische Reisen und Studien.“

[Nachdruck nur mit deutlicher Quellenangabe gestattet.]

(Schluß).

Nun verbreitete sich aber die Kunde von dem heimlichen Gerichte, von dessen unzähligen Opfern, von den Gewalttätigkeiten und Schandthaten der Apostel immer mehr und mehr. Zu gleicher Zeit wurden am Ufer der Wolotschna zum öfteren verstümmelte Leichen angeschwemmt; wo der Wind den Sand aufwühlte, fand man zahlreiche Leichen Erschlagener und sogar Lebendigbegrabener. Infolge dessen ordnete die Regierung im Jahre 1835 eine Untersuchung an. Nach vierjähriger Arbeit deckte die Kommission die greulichsten Verbrechen und himmelschreiende Schandthaten auf. Verdächtige und widerspenstige Personen waren von den Todesengeln zu Hunderten mit den schrecklichsten Foltern zum Tode gebracht, erwürgt, erhängt, erschlagen worden. Der berühmte Torquemada erscheint als ein Kind gegenüber jenen Aposteln und Todesengeln, welche in Erfindung von Qualen und Folterwerkzeugen für ihre Opfer die

höchste Genialität entfalteten. Natürlich wurden die Verurtheilten jener Blutgerichte nun selbst gerichtet. Das Hauptresultat aber jener Untersuchung war, daß die ganze Sekte von Wolotschna nach Transkaukasien übergesiedelt wurde. Die Übersiedelung dauerte von 1841—1844. In den Kreisen von Achalkalaki und Elisabethpol wurden neun große Dörfer gegründet. Mit den Einwanderern kam auch der Christus Marion Kalmykoff in den Kaukasus. In den Jahren 1879 und 1880 wurden noch einige Ansiedelungen im Gebiete von Kars angelegt, so daß gegenwärtig 18 duchoborische Dörfer mit 11 000 Seelen beiderlei Geschlechts gezählt werden (im Kreise von Achalkalaki 6700, im Kreise von Elisabethpol 2500 und bei Kars 1800 Seelen).

Als Zentrum der neuen Ansiedelungen, von wo aus der Segen sich über alle ausbreiten sollte, wurde das Dorf Goreloje im Kreise Achalkalaki gewählt, wo sich Kalmykoff niederließ. Hier trat die duchoborische Lehre in eine neue Phase und veränderte mit den neuen Lebensbedingungen auch ihre Form. Die neue Umgebung, die klimatischen Verhältnisse, das Gemisch von Völkern und Sprachen in der neuen Heimat mit Sitten und Gebräuchen, die so ganz verschieden waren von denen der Duchoboren einerseits, und die schweren überkauften Prüfungen andererseits hatten die Sektierer moralisch umgeschaffen und erweckten in ihnen das Verlangen nach einer Reformation der alten Religion. Die Apostel, Erzengel und Todesengel wurden abgeschafft und durch drei Männer ersetzt, welche Kalmykoff erwählte, damit sie über die Angelegenheiten der Sekte walteten; das neugegründete Gemeindehaus öffnete seine Türen wieder für Greise, Siche und Waisen; ans der gemeinsamen Kasse, welche in diesem Hause verwahrt wurde, erhielten die Armen Unterstützungen zur Ansiedelung und ersten Einrichtung. Auch wurde ein Waisengericht zum Schutze des Eigentums verwaiseter Kinder gestiftet. Die ungehorsamen Fanatiker verwandelten sich in friedliche Bauern. Durch Bebauung des Landes und Viehzucht erreichten sie bald bedeutenden Wohlstand. Die einzige Verpflichtung der Gemeinde gegenüber bestand in der Abgabe eines bestimmten Teiles der Einnahmen zu Gunsten des Gemeindehauses, in welchem nach dem Tode Marion Kalmykoffs seine zwei kleinen Söhne Wassilj und Peter erzogen wurden.

Der erste starb bald, den zweiten Sohn Peter aber brachte sein ausschweifendes Leben bald ins Grab. Er hinterließ keine Kinder. Jetzt aber verstand es Lukeria, ein kluges, listiges Weib, die Zügel der Regierung an sich zu reißen und sich zur Götting der Duchoboren aufzuwerfen. Schon in höherem Alter lebend, liebte sie es, sich jung zu machen. Ihr gewöhnliches Kostüm war ein einfaches, aber sehr sorgfältig genähtes Kleid, ein Tuch um den Hals und eine schneeweiße Haube, welche zu ihrem frischen, roten Gesicht herrlich paßte; ihr Blick war streng und ernst, ihre Gestalt hoch und majestätisch. Durch ihr äußeres Auftreten und kleine Geschenke wußte sie die Duchoboren für sich einzunehmen; ihre Ermahnungen und Ratschläge galten als Gesetz, ihre Launen wurden von allen nicht bloß ohne Murren, sondern mit einer Art Andacht erfüllt. Da sie von der Gemeinde große Einnahmen bezog, so lebte sie selbst ungemein luxuriös und half anderen gerne. Dabei hatte sie aber einige Schwäche für das starke Geschlecht und umgab sich mit kräftigen, hübschen Männern. Als sie 1887 starb, übergab sie die göttliche Kraft und die Leitung der Duchoboren ihrem Liebling Peter Wergin.

Diesen hatte die „Göttin“ auf einer ihrer Reisen in die Dörfer der Sektierer im Jahre 1883 kennen gelernt, und da er ihr wohlgefiel, trennte sie ihn von seiner Frau, nahm ihn mit sich nach Goreloje und erklärte ihn zu ihrem Nachfolger. Er leitete auch bis zum Tode der Lukeria die Angelegenheiten der Sekte und verstand durch sein freundliches Wesen die Herzen für sich zu gewinnen, so daß man ihn allgemein für den Erwählten ansah, in dessen Körper nach Lukerias Tode die Kraft Christi überfiedeln sollte. Aber es fand sich eine Partei Unzufriedener, welche Werigin um seine Bevorzugung beneideten. Sie wiesen darauf hin, daß es von Werigin, der als einfacher Duchobore aus einem entfernten Dorfe gekommen war, eine große Anmaßung sei, auf die Rolle des Christus Anspruch zu machen, da doch im Centrum der ganzen Ansiedelung, in Goreloje, Brüder und nahe Verwandte der verstorbenen „Göttin“ leben. An die Spitze der Unzufriedenen, die allerdings in der Minderzahl waren, stellte sich der Bruder der Lukeria, welcher nicht nur die Erbschaft des Vermögens seiner Schwester, sondern auch der zu ihrer Verfügung gestandenen Gemeindefumme beanspruchte, und dem durch Anspruch des Gerichtes beides anheimfiel. Seitdem stehen in der Sekte zwei Parteien einander in grimmigem Haß gegenüber. Keinerlei Mittel werden geschont, um den Gegnern Schaden zu bringen. Auch veröffentlichen viele Duchoboren, um ihren Feinden einen Vossen zu spielen, die Geheimnisse ihrer Lehre, suchen diese schlecht zu machen und den orthodoxen Glauben anzunehmen. Beide Parteien sind bereit für ihren Christus, für Werigin oder Gubanow, in den Tod zu gehen. Anstatt eines Bethauses existieren jetzt zwei, und die Zwietracht setzt sich fort bis in die häuslichen Herde, indem die Männer ihre Frauen zwingen wollen, das Bethaus ihrer Partei zu besuchen, diese aber wieder durch verwandtschaftliche Bande in das andere gezogen werden. Die Folge ist, daß viele Frauen ihre Männer verlassen. Die Feindschaft der Parteien spitzte sich endlich so zu, daß die Regierung einschreiten mußte, welche denn auch Peter Werigin und fünf seiner vornehmsten Anhänger „verschickte“*). Jedoch hegt seine Partei die Zuversicht, daß er bald auf einem weißen Rosse, umgeben von Engeln mit flammenden Schwertern, zurückkommen und seine Widersacher niederschlagen werde.

Diese Parteilichkeit hat unter den Duchoboren auch mancherlei Zweifel an der Lehre wachgerufen; die Kritik führte zum Sektizismus, und von da zum gänzlichen Verfall der Sekte ist nur ein Schritt. Einen kleinen Halt geben den Sektierern nur noch Vermögens- und Verwandtschaftsverhältnisse.

Ursprung und Entwicklung der Schrift.

Von Gymnasiallehrer G. F. S a h n.

(Nachdruck nur mit deutlicher Quellenangabe gestattet.)

Hast Du, geneigter Leser, einmal darüber nachgedacht, was das Wort „Mensch“ eigentlich heißt? Das Wort ist abgeleitet von einem Stamm, der „denken“ bedeutet. So ist also „Mensch“ gleichbedeutend mit „denkendes Wesen“; und, mag der einzelne noch so gedankenlos sein, noch so wenig denken, so kommt ihm

*) Im Sommer 1895 wurden eine Menge widerspenstiger Duchoboren aus verschiedenen Dörfern verschickt. Viele derselben wollten den russischen Kaiser und die russische Obrigkeit nicht anerkennen, weigerten sich die Steuern zu zahlen, der Militärdienst zu genügen etc., so daß sich die Regierung zu energischen Maßregeln veranlaßt sah.

doch dieser Ehrentitel der Gattung zu gute. Es gab eine Zeit, da sich der Mensch noch auf fast gleicher Stufe mit dem Tier befand, sich selbst noch mit dem Wort paqu (sansor.) „Wich“ bezeichnete, da er das Wort „denken“ noch nicht kannte. Aber schon jene Selbstbenennung ist der Anfang des Denkens. Wir sind gottlob längst über jene Zeiten hinüber und haben es, freilich ohne unser Verdienst, „so herrlich weit gebracht“; die Gattung „Mensch“ verdient seit Jahrtausenden den Namen „Denker“. Als „denkendes“ Wesen aber hat der Mensch das Recht oder vielmehr die Pflicht, alle Erscheinungen der ihn umgebenden, wie der eigenen Natur, sowie die Äußerungen seines Geistes zu untersuchen und sie bis in ihre Anfänge zu verfolgen. Von diesem Rechte, von dieser Pflicht machen wir auch heute Gebrauch, wenn wir unsere Aufmerksamkeit hinlenken auf eine wunderbare Äußerung des Menschengeistes, die im Leben seit Jahrtausenden eine so große Rolle spielt, ohne welche wir von der Entwicklung der Menschheit nur sehr unklare Kenntnisse hätten, auf eine Erscheinung, welche — um mit Goethes Faust zu sprechen — es uns ermöglicht, das „was wir an geistigen Gütern von unseren Vätern ererbt haben, zu erwerben und zu besitzen“ — ich meine das geschriebene Wort oder die Schrift. Wir alle, die wir zu schreiben und zu lesen verstehen, denen die Schrift gleichsam in die Wiege gelegt worden ist, denken wohl viel zu wenig daran, wie viel Mühe es gekostet hat, die ersten Zeichen zur Übergabe und Wiedergabe der Gedanken oder verschiedener Vorgänge zu erfinden; mit welcher Anstrengung der geistigen Kräfte unsere Vorfahren diese für uns so geläufigen Zeichen festgesetzt haben und daß die Buchstaben das kurze glatte Endresultat langer mühsamer Rechnungen sind, deren Faktoren für uns verloren gegangen. Aber obwohl die Gesetze der Folge ihrer Entwicklung im Laufe der Zeiten der menschlichen Erinnerung entschwunden sind, obgleich keine Spur der allerältesten Vorläufer und Vertreter unserer Buchstaben erhalten geblieben, so haben wir doch manche Anhaltspunkte, um in das Dunkel ihres Ursprungs einiges Licht hineinzutragen. Wo dann das Alphabet einmal aufgestellt ist, da gehen wir schon auf den lichten Pfaden der Geschichte, welche zugleich mit dem Schlussergebnis jener langen Rechnungen in die Welt tritt und seitdem mit ihrem Griffel die Taten und Errungenschaften des Menschengeschlechts in dem großen Buche der Weltgeschichte verzeichnet.

Die Aufgabe meiner Skizze ist es, dem Leser ein möglichst klares Bild des Ursprungs und der Entwicklung der Schrift zu geben, soweit wir solches in Einklang mit der heutigen Wissenschaft vermögen*). Eine erschöpfende Behandlung des gewaltigen Themas in dem mir zugemessenen Raum ist freilich nicht möglich. Auch weist die Wissenschaft noch große Lücken auf in Bezug auf unseren Gegenstand; über manchen Fragen liegt noch ein dichter Schleier, der wohl niemals gelüftet werden wird. Der Uebersicht halber zerlege ich mein Thema in drei Hauptteile, nämlich wir werden folgende Fragen besprechen:

- 1.) Wie haben wir uns die ersten Anfänge der Schrift zu denken?
- 2.) Wie hat sich die Schrift weiter entwickelt und verbreitet? Hier werden wir unsere Aufmerksamkeit lenken auf die verschiedenen Alphabete und
- 3.) Welches waren die Werkzeuge der Schrift, mit was wurde geschrieben und auf was wurde geschrieben?

*) Als Hauptquelle ist benützt: Faulmann, Geschichte der Schrift.

1.) Was mochte wohl den Menschen dazu antreiben die Schrift zu erfinden, seine Gedanken mittelst sichtbarer Zeichen — statt wie in der Sprache, mittelst hörbarer Zeichen auszudrücken? Wohl nichts anderes, als das Bestreben, Mitteilungen in die Ferne hin, an andre, durch den Raum von ihm getrennte Personen, zu richten. — Das Bedürfnis seine Gedanken auch über zeitliche Fernen hin zu verbreiten, sie auf spätere Geschlechter zu übertragen, tritt erst später hervor; noch viel ferner lag natürlich dem ersten oder den ersten genialen Erfindern die Absicht, ihren Mitmenschen und Nachkommen die Vorteile zu sichern, welche das Überlesen dessen, was man früher gedacht hat, oder die aus den Taten und Ereignissen früherer Zeiten geschöpfte Erfahrung bringt. Die einfache Befriedigung eines geselligen Bedürfnisses führte nach und nach zu einer Schöpfung, die für die Entwicklung der Menschheit von so hohem Wert war. Nicht anders haben wir uns auch die Entstehung der Sprache zu denken. Die ersten Schreiber und Sprecher handelten aber bei Befriedigung dieses geselligen Bedürfnisses viel klüger, als sie selbst wußten und ahnten.

Wenn wir nun weiter von den Anfängen der Schrift selbst sprechen wollen, so müssen wir natürlich zurückgreifen in das Kindesalter der Menschheit, denn diesem gehören sie an. Wie sich dem einzelnen Menschen manche Ereignisse und Vorgänge aus seinen ersten Lebensjahren mit auffallender Frische und Klarheit einprägen, wie er sich derselben noch im Mannesalter lebendig erinnert, so erhalten sich auch Vorgänge und Begebenheiten aus der Urzeit der Kultur oftmals im Gedächtnis der Völker und spiegeln sich wieder in ihren Sagen. Das Wort „Sagen“ freilich weist uns darauf hin, daß sie nicht Anspruch auf völlige Glaubwürdigkeit machen können, um so weniger, als die Sage bei ihrer Fortpflanzung von Mund zu Mund und von Geschlecht zu Geschlecht vielfach Verästelungen, ja Umwandlungen erleidet, die entweder Absicht oder Mißverständnis zum Grunde haben. Dennoch erlaubt uns die Sage manche Schlüsse zu ziehen auf das Kindesalter der Völker und wir können einen guten Schritt vorwärts, wenn wir Überlieferungen und Sagen über den Ursprung der Schrift auffinden könnten. Zum Glück sind solche wirklich vorhanden. Die Mexikaner und Inder schreiben die Erfindung der Schrift direkt den Göttern zu. Die iranische Sage bezeichnet den König Zalmurath (d. i. der große Fuchs) als denjenigen, welcher zwar die Schrift nicht selbst erfunden, welcher aber die Schrift den Dämonen entrisen hat. Die Schrift war von guten Geistern erfunden worden, die sie den Menschen vorenthielten. Die Eingebornen von Südamerika gehen an den Felseninschriften bis auf den heutigen Tag sehen und ohne aufzusehen vorüber, weil sie diese als Emanation der Gottheit betrachten. Die babylonische Sage schreibt die Erfindung der Schrift dem Dammes zu, einem Wesen, halb Fisch, halb Mensch, das am Tage die Menschen alle Künste lehrte und nachts sich in das Wasser zurückzog. Dagegen nennt Sardanapal — Nebo und Tasmit als diejenigen Götter, welche seine Verfahren die Schrift gelehrt hätten. Die Ägypter kennen Thaud als den Erfinder der Schrift; von ihm wird erzählt, er habe die Sprachen und Wissenschaften erfunden, den Menschen Anstand und die Fechtkunst gelehrt, die Stellung der Gestirne, die Harmonie und das Wesen der Töne beobachtet, auch habe er den Libanon erfunden. Die nordische Sage kennt mehrere Götter als Schrifterfinder, so heißt es von Odhin, welcher neun lange Nächte hing:

Am Aste des Baumes, . . . dem Niemand anseht
Aus welcher Wurzel er quoll
Sie boten mir . . . Nicht Brot, nicht Met
Da neigt ich mich nieder
Auf Nimen sinnend . . . Lernte sie seufzend etc.

Noch sei erwähnt, was die Chinesen über den Ursprung der Schrift erzählen, die sie dem Thianke zuschreiben; dieser, der Vormerker des gelben Kaisers, hat den alten Schriftschmuck hervorgebracht. „Er hatte an dem Haupte vier Augen und verkehrte mit dem göttlichen Lichte. Nach aufwärts blickend betrachtete er den Hüftkern, die Stärke des Runden und Krümmen. Nach abwärts blickend untersuchte er die Streifen der Schildkröte, die Gestalt der Fußspuren der Vögel. Er prüfte alle Gestalten, vereinigte sie und bildete Schriftzeichen.“ Die griechische Sage erzählt, daß Kadmus, ein phönizischer Königssohn das schon fertige Alphabet nach Europa gebracht habe. Nun haben aber neuere Forscher nachgewiesen, daß Kadmus nicht der Name einer Person, sondern der Name einer Religion war, welche den Schlangenkultus pflegte, der noch älter ist, als die Osiris-Religion der Ägypter. (Fortsetzung folgt).

Die Helenendorfer-Schule im Jahre 1908.

Aus dem — schon in Nr. 17 der „Kaukasischen Post“ erwähnten Buch: Helenendorf, eine deutsche Kolonie im Kaukasus von Graf von Schweinitz bringen wir heute einen Auszug über die Schulverhältnisse in obigem Gemeinwesen. Es ist daraus zu ersehen, daß die Bestrebungen der Helenendorfer von jedem, der Einblick in die Verhältnisse erlangt, voll und ganz gewürdigt und anerkannt werden. Im letzten Jahre ist der Schulfrage ein noch größeres Interesse entgegengebracht worden und wenn — wie bisher — von zielbewußten, tatkräftigen Männern weiter daran fortgearbeitet wird, muß über spät oder lang eine herrliche Ernte hervorgehen, zum Nutzen und Segen der ganzen Gemeinde! —

„Die Schule steht heute mit der Kirche nur noch in einem losen Zusammenhange, da die Schulen der deutschen Kolonien im Kaukasus im Jahre 1892 den Charakter als Kirchenschulen verloren haben und in rein ministerielle Schulen umgewandelt worden sind. Der Kirche untersteht heute nur noch die Aufsicht und Leitung des Unterrichts in Religion und im Deutschen. Unter dem Vorsitz des Oberpastors tritt alljährlich die sogenannte Religionslehrerversammlung, an der sich fast alle Lehrer der Kolonien beteiligen, zusammen. Bei diesen Konferenzen, die gewöhnlich zwei bis drei Tage dauern, werden Probediktionen in Religion, Deutsch und Gesang erteilt und pädagogische Vorträge gehalten, wonach eine eingehende Kritik folgt. Diese Konferenzen sind sehr beliebt und von großem Wert, da die Lehrer sich weiter entwickeln, und das Band der Einigkeit unter den Lehrern der verschiedenen Kolonien sowie auch zwischen Kirche und Schule befestigt wird.

Im übrigen untersteht die Schule den weltlichen Organen, in erster Linie dem sogenannten Schulrat, der aus dem Schulvorsteher, zwei Lehrern, dem Religionslehrer, also dem Ortsgeistlichen, dem Gemeinde-Schulzen, einem Ehrenkurator und zwei von der Gemeinde gewählten Deputierten besteht. Bei unserer Anwesenheit waren Christian Bohrer II. Ehrenkurator und Gottlob Summel und Christian Zeitler Gemeinde-Deputierte.

Der Schulrat wählt sich selber aus seiner Mitte einen Präsidenten und kommt mindestens monatlich einmal zur Besprechung der Schulanangelegenheiten und zur Revision der Schulkasse zusammen. Er bildet das Bindeglied zwischen Gemeinde und Lehrern sowie zwischen der örtlichen Schule und der Schulobrigkeit.

Ein gesetzlicher Schulzwang zum Besuch der Schule liegt nicht vor, es ist aber ausgeschlossen, daß irgend ein Kolonist seine Kinder nicht würde vom sechsten bis vierzehnten Jahre zur Schule schicken. Der Lehrplan steht immer noch auf der Stufe einer gewöhnlichen russischen zweiklassigen Volksschule, erweitert nur durch den Unterricht in einer zweiten Sprache und durch erhöhte Anforderungen in Geographie und Geschichte, welche Fächer außer auf die russischen Verhältnisse auch auf die deutschen Bezug nehmen. Früher wurde der russische Unterricht vollständig vernachlässigt, was den Kolonisten nur zum Nachteil gereichte. In neuerer Zeit verlangt die Regierung, daß der Unterricht im Russischen so gefördert wird, daß die Kinder im letzten Jahre ihres Schulbesuches der russischen Sprache ebenso mächtig wie der deutschen sind. Dies Ziel wird ja allerdings kaum so leicht erreicht werden können; denn man muß bedenken, daß im elterlichen Hause selbstverständlich nur Deutsch gesprochen wird; die heutigen Mütter können zum großen Teil überhaupt nicht Russisch sprechen, und russische Diensthoten gibt es im Hause nicht. Wenn nun auch das weit gesteckte Ziel nicht voll erreicht werden wird, so wird es doch das spätere Fortkommen der Helenendorfer sehr erleichtern, wenn diese wenigstens einigermaßen der Landessprache mächtig sind.

Die Helenendorfer Schule weist eine Vorbereitungs-klasse und zwei Hauptklassen auf, deren erste in drei und deren zweite in zwei Abteilungen je nach dem Alter und den Fortschritten der Kinder geteilt ist. Der Besuch bei unserer Anwesenheit war folgender:

Vorbereitungs-klasse	43 Knaben und 34 Mädchen
1. Klasse 1. Abteilung	30 " " 35 "
" 2. "	40 " " 47 "
" 3. "	30 " " 42 "
2. Klasse 1. Abteilung	19 " " 31 "
" 2. "	18 " " 19 "

so daß in Summa 180 Knaben und 208 Mädchen, zusammen 388 Kinder, die Helenendorfer Schule besuchten.

Die großen Anstrengungen, welche die Helenendorfer heute machen, um ihren Kindern selbst im Rahmen einer Volksschule einen möglichst guten Unterricht zukommen zu lassen, gehen aus der Zahl der Lehrer hervor. Es sind für diese 388 Schüler sechs Lehrer angestellt, eine Zahl, welche die bei uns in den Dorfgemeinden übliche bei weitem übertrifft. Von diesen sechs Lehrern gehören fünf der deutschen Zunge an, während einer nur Russisch spricht.

In dem Bestreben, die Schulverhältnisse zu bessern, sind aber die Helenendorfer noch ein gut Stück weiter gegangen, indem sie aus rein privaten Mitteln noch eine besondere Fortbildungsschule gegründet haben, die zurzeit aus zwei Klassen besteht, deren dritte aber im nächsten Jahre eröffnet wird. Für jede Klasse der Fortbildungsschule ist noch ein weiterer Lehrer angestellt, während Herr Oberpastor Wirén den Religionsunterricht erteilt. Es wird angestrebt, diese Fortbildungsschule

auf den Stand der dritten, vierten und fünften Klasse einer Realschule zu bringen.

Der Helenendorfer Schulrat, von dem ich oben gesprochen habe, hat den Wunsch, die Schulverhältnisse von Grund aus zu reorganisieren und plant die Umwandlung der Volksschule und Fortbildungsschule in eine lüterliche Stadtschule, wozu allerdings bedeutend mehr Mittel erforderlich sein werden.

Heute bringt die Gemeinde die Mittel für die Volksschule allein auf, und zwar in der Weise, daß von jeder Familie drei Rubel und pro Schulkind sechs Rubel zu zahlen sind. Dazu kommen einige weitere Einnahmen, wie Zinsen einer Stiftung, des Alexanderkapitals, und 5% des Reingewinns des Konsumvereins. Die Hauptkosten verursacht die Besoldung der Lehrer, deren Gehalt etwa 600 Rubel oder 1300 Mark beträgt. Der Etat der Volksschule schließt zurzeit in Einnahme und Ausgabe mit rund 4500 Rubel oder 9700 Mark ab.

Zur Erhaltung der Fortbildungsschule haben sich einige Helenendorfer Kolonisten verpflichtet, mindestens 10 Jahre hindurch jährlich zusammen 1200 Rubel zu zahlen; außerdem sind einige Beiträge aus anderen Kolonien eingegangen, von Kolonisten, die ihre Kinder zwecks Besuches der Fortbildungsschule nach Helenendorf in Pension geben. So hat Georgsfeld 90, Annensfeld 110 und Kathariensfeld pro Jahr 400 Rubel gezeichnet. Als Schulgeld wird außerdem pro Schüler 40 Rubel erhoben. Die freiwilligen Beiträge wurden von den meisten Schulfreunden auf zwei bis fünf Jahre im voraus gezahlt, und zwei neue Schulkäse wurden mit dieser Summe durch einen Aufbau auf die alte Schule geschaffen. Die Gemeinde hat der Fortbildungsschule 2 Desjatinen (2,2 ha) Land für einen Bauplatz und für einen landwirtschaftlichen Versuchsgarten geschenkt.

Das Gehalt der Lehrer an der Fortbildungsschule beträgt 1200 Rubel (2592 Mark), so daß sich schon heute der Etat der zwei Klassen auf rund 2500 Rubel (5400 Mark) beläuft.

Der Besuch ist bisher noch kein sehr reger gewesen, was an der Neueinrichtung liegen möchte. Die erste Klasse wird von 22 Knaben und 7 Mädchen, die zweite Klasse von 18 Knaben und 6 Mädchen besucht. Von diesen 53 Schülern stammen aber verschiedene aus auswärtigen Kolonien."

Vom landwirtschaftlichen Kongress in Tiflis.

(Schluß*).

Die Milchwirtschaft in Transkaukasien, welche in dem Zeitraum von 1863—1890 nur lokale Bedeutung hatte, d. h. bloß den eigenen Bedarf deckte, da namentlich die Käseproduktion 5000 Pud pro Jahr kaum überstieg, ist seitdem in steter Entwicklung begriffen und versorgt heutzutage bereits viele Märkte im Innern des Reichs und könnte unter Umständen auch für die ausländischen Märkte in Frage kommen.

Der Bezirk von Trialety, welcher nicht mehr als 4 Käseereien besaß, weist deren jetzt 24 auf, die zirka 25 000 Pud Käse jährlich liefern. Im Bezirk von Lori sind 26 Käseereien, welche 27 000 Pud fabrizieren. Im Kreise Achalkalaki existieren 4 Käseereien mit einer Jahresproduktion von 12 000 Pud und im Karser Gebiet — 14 Käseereien mit einer solchen von 11 000 Pud jährlich.

* Den Anfang siehe in Nr. 16 des vorigen (4.) Jahrganas. Der mußte im 2. Satz des 4. Abschnitts statt: „Winger Genossenschaften“ das Wort „Winger-Kreditgenossenschaften“ stehen, was wir zu berücksichtigen bitten.

Im Bezirk von Ardaghan gibt es 4 Käseereien, welche im Jahr bis zu 4000 Pud Käse herstellen. Im Gouvernement Elisabethpol ist seit kurzem auch eine Käsefabrikation mit 1 600 Pud Jahresertrag zu vermerken. Insgesamt werden in den genannten Käseereien zirka 75 000 Pud Schweizerkäse gewonnen, für welche, nach den im Jahre 1908 abgeschlossenen Verträgen zu urteilen, ein Preis von 1,000 000 Rbl., nach den im vorigen Jahre abgeschlossenen allerdings nicht über 900 000 Rbl. zu erzielen möglich wäre. Hierzu kommen noch 30 Buttereien, die gleichfalls flott arbeiten. Von den angeführten Käseereien gehören 34, d. h. 46,5% — Schweizern, 23, d. h. 35% — Molokanen, je 4, d. h. 5,4% — Deutschen, Armeniern und Mohammedanern (Tataren) und je 2, d. h. 2,7% — Georgiern und Dschaborzen. 6 derselben werden nach den Grundsätzen des Artells betrieben. An Geld ist genau genommen kein Mangel, da sowohl die Privatbanken als auch die Reichsbank den Käseereibesitzern sehr gern Kredit gewähren, wobei freilich durch die Verpfändung der Ware, d. h. des Käses, jenen die Hände gebunden sind, so daß der Kredit für sie nur von relativem Wert ist.

Die gegenwärtige Krisis ist eine Folge der allzugroßen Gewinnsucht der Käseereibesitzer. Da nämlich die Nachfrage auf den Märkten des Reichsinnern eine rege war, trachteten sie danach, die Preise nach Möglichkeit in die Höhe zu treiben, bis schließlich 15 Rbl. pro Pud gezahlt wurden. Die Abnehmer verdroß dieser Umstand und veranlaßte sie, dem Kaukasus den Rücken zu kehren. Mit einemmal lagen 20 000 Pud unveräußert da und konnte das Pud nicht teurer als zu 10—13 Rbl. verkauft werden. Das ist denn wohl auch der Normalpreis für den kauk. Schweizerkäse.

Herr G. Schabinow, dessen Referat wir obige Angaben entnehmen, brachte auf dem Kongreß zwecks Aufbesserung der Milchwirtschaft bei uns in Transkaukasien eine Reihe von Maßregeln in Vorschlag, unter denen wir folgende, die allerwichtigsten erwähnen: 1) Ausdehnung der Klein-Kreditoperationen auf die Butter und Käse produzierenden Landesteile, mit besonderer Berücksichtigung der Interessen der kleineren Käsefabrikanten; 2) Eröffnung von Käseereien und Buttereien nach den Prinzipien des Genossenschafts- oder Artellwesens, unter gleichzeitiger Gründung von Konsumvereinen, an all' den Orten, wo die Bauern ihre Milch an Händler und Aufkäufer nicht gegen Barzahlung, sondern im Warenaustausch veräußern; 3) Regelung der Preise für Käse und Milch, welche die Käseereibesitzer ihren Lieferanten abnehmen; 4) Die Einrichtung von gemeinschaftlichen Lagern, Magazinen etc., unter Beteiligung sämtlicher Käse- und Butterfabrikanten, bei Festsetzung von für sämtliche Teilhaber verbindlichen Preisen; derartige Vorrathshäuser und Geschäftsniederlagen sollen nicht nur im Kaukasus, sondern in allen wichtigeren Städten Rußlands gegründet werden; 5) Anstellung von nicht weniger als 3 Wander-Instruktoren zur Verbreitung der erforderlichen Kenntnisse in der modernen Butter- und Käsebereitung, und 6) Errichtung von Muster-Speziallehranstalten, wenn auch zunächst nur einer, mit Kursen für Autodidakten (Selbstlerner) in der Käse- bzw. Butterfabrikation.

Der Kongreß nahm die beiden ersten und den sechsten Vorschlag ohne weiteres an; den dritten lehnte er ab; den vierten ließ er als bloß erwünscht, nicht als notwendig, gelten; den fünften erkannte er gleichfalls als dringend an mit der Ergänzung, daß die Instruktoren die örtlichen Sprachen verstehen

und zugleich als Kontrolleure der Käse- und Butterfabrikation anzustellen wären.

Landwirtschaft und Gartenbau.

Eine zweckmässige Bodenbearbeitung als Grundlage der Fruchtbarkeit?

Von P. Weigel, Landwirt.

(2. Fortsetzung.)

Im Frühjahr soll das Pflügen nur nach einer gründlichen Bearbeitung mit der Egge (Scheibenegge) erfolgen, es soll die obere Bodenschicht gründlich pulverisiert werden, um jeder Verdunstung der Bodenfeuchtigkeit vorzubeugen und die höchste Absorptionskraft (des Verhalten des Bodens gegen Nährstofflösungen) des Bodens herzustellen. Wo die Oberfläche des Bodens in richtiger Weise gelockert ist, kann das Pflügen ohne Rücksicht auf die Verhältnisse etwas später erfolgen, da ein solcher Boden immer genügend Feuchtigkeit hat. Das Pflügen soll aber nur dann geschehen, wenn der Boden feucht, aber nicht naß ist, und der Boden die richtige physikalische Beschaffenheit aufweist, da nur dann der nötige Vorrat an assimilierbaren Pflanzennährstoffen beschafft werden kann. Prof. S. W. Campbell gibt für regenarme und halbregegarne Gegenden folgende Anweisung: Wenn bald nachher gesät oder gepflanzt werden soll, pflüge man volle 7 Zoll tief. Die Oberfläche muß vor dem Pflügen gründlich mit der Scheibenegge bearbeitet werden. Der Untergrundpader muß unmittelbar dem Pfluge folgen. Wo vormittags gepflügt wird, sollte auch noch vor der Mittagspause der Pader gebraucht werden; beim Pflügen am Nachmittag jedenfalls noch vor Abend. Als bald—und jedenfalls bevor die einzelnen Schollen zu stark ausgetrocknet sind, sollte auch geezgt werden, damit die obere Schicht pulverisiert wird. Beim frühen Herbstpflügen für die Frühjahrsoberbestellung und auf nassem Boden, sollte, wenn genügend Gespannkraft zur Verfügung stehen, 8 Zoll tief gepflügt und im übrigen Scheibenegge, Pader und Egge in gleicher Weise gebraucht werden. Wer keinen Untergrundpader hat oder gebraucht, der sollte höchstens 5 Zoll tief pflügen und dann mit einer gewöhnlichen Egge, deren Zähne etwas schräg gestellt und beschwert sind, eggen, um den Boden zu pulverisieren und den unteren Teil der Furche fester und kompakter zu gestalten. Dabei darf man aber niemals damit rechnen, auch bei diesem 5-zölligen Pflügen, die gleichen Resultate zu erzielen wie bei anderer Bearbeitung.

Nach der Ernte soll sofort der Acker mit der Scheibenegge geezgt oder flach gepflügt und geezgt werden. Campbell gibt hierfür folgende Gründe an: Zu keiner Zeit des Jahres vollziehen sich im Boden, wenn derselbe in seinen oberen Schichten genügend mit Wasser gesättigt ist, so prächtvolle gemischte Veränderungen wie im Juli und August, denn gerade zu dieser Zeit des Jahres können sich im Boden gewaltige Mengen von Nitrat- und Bodenbakterien entwickeln, die die notwendige Bodenfruchtbarkeit und Bodentätigkeit für die nachfolgende Saat bilden. Wo eine feine, staubartige Schicht von genügender Dicke die obere Ackerkrumme bildet, da wird alle überhaupt im Boden vorhandene Feuchtigkeit in dem festeren Boden gerade unter dieser Staubschicht angesammelt, kommt später kein Regen mehr, so läßt sich ein solcher Boden doch gut pflügen, weil er nicht zu

ark ausgetrocknet ist. Wo man im Herbst nicht pflügt, da hält diese Feuchtigkeit auch den ganzen Winter über im Boden, und sie kommt im trockenen Frühjahr bei geeigneter weiterer Bodenbearbeitung dann den Frühjahrssaaten ganz besonders zu gute.

Die Sommerbearbeitung des Bodens nach Campbell weicht sehr von der der Brache ab, bedingt bedeutend mehr Arbeit und dürfte insolge dessen hier nicht in Anwendung kommen.

Die Campbell'sche Bodenbearbeitungsmethode verfolgt den Zweck, die allgemeine Bodenfruchtbarkeit durch eine sachgemäße Bearbeitung zu heben. Den Begriff „Bodenfruchtbarkeit“ definiert Campbell in folgender Weise:

Bodenfruchtbarkeit ist die geeignete Verbindung von Elementen im Boden. Die Bodenfruchtbarkeit wird im Boden entwickelt, durch geeignete Bearbeitung des Bodens, welche darauf abzielt, das richtige proportionale Verhältnis zwischen Luft, dem Wasser und den anderen Elementen im Boden herzustellen. Die Bodenfruchtbarkeit kann bis zu einem hohen Grad in fast jedem Boden geweckt werden; die Zuführung von Düngemitteln ist aber nur ein Weg dieses Ziel zu erreichen.

Hieraus ergibt sich für die landw. Praxis, daß der Landwirt nicht in erster Linie die Stoppeln oder die Grasnarbe umriecht, um zur Herstellung eines Saatbeetes die Oberfläche seines Bodens zu pulverisieren und die Unkräuter zu töten, sondern vorzüglich deshalb, um eine solche physikalische Beschaffenheit des Bodens herzustellen, welche am besten die Entwicklung der Bodenfruchtbarkeit befördert. Es mag dem praktischen Ackerbauer immer ein Rätsel bleiben, warum die Bodenelemente bestimmte Verbindungen eingehen; da er aber weiß, daß dieselben in der Tat bestimmte Verbindungen eingehen, so muß dieses schon ein vollkommener Grund für ihn sein, seinerseits durch mögliche Schaffung dieser Verhältnisse, nun auch nach Möglichkeit das Zustandekommen jener Verbindungen zu fördern.

Zu einer vollständigen Information des Campbell'schen Systems verweise ich auf das Werk: „Matenaer-Campbell, Anleitung zur zweckmäßigsten Bodenbearbeitung“, zu beziehen durch die Buchhandlung E. Bruhns in Riga. Dieses Buch enthält außerdem noch eine Anleitung zum Anbau verschiedener Gewächse nach Campbell.

Eine weitere Art von Bodenbearbeitung ist das Brachen; die Brache teilt sich ein in die volle oder Schwarzbrache und in die Halb- oder Sommerbrache. (Fortsetzung folgt.)

Handel und Gewerbe.

Bezüglich der neuen Postmarken und der Außerverkehrssetzung der alten am 1. Januar 1910 teilt die Hauptverwaltung der Posten und Telegraphen mit, daß auf Ansuchen des Publikums, das seinen bedeutenden Markenvorrat nicht bis zum genannten Termin aufbrauchen kann, die Marken früheren Musters noch bis zum 1. Mai 1910 im Verkehr belassen werden.

Neue Kreditbilletts. Wie die Blätter erfahren, sind in der Expedition zur Anfertigung von Staatspapieren Kreditbilletts neuen Musters im Werte von fünfundsiebzig und hundert Rbl. bestellt worden. Die neuen 25-Rubelscheine werden mit dem Porträt des Kaisers Alexander III. geschmückt werden; im übrigen sollen sie so buntfarbig sein, daß sie einen künstleri-

sehen Eindruck nicht machen. Das Muster der neuen Hundertrubelscheine dagegen ist wenig verändert worden; neben dem Porträt der Kaiserin Katharina II. werden diese Scheine die Gestalt eines Herkules erhalten, als Symbol der Größe Rußlands. Die Kreditbilletts neuen Musters sollen bereits zu Anfang des nächsten Jahres in Zirkulation gesetzt werden.

Der persische Handel im Jahre 1908—1909. Die persische Regierung hat die Statistik über die Handelsumsätze Persiens für die Zeit vom 21. März 1908 bis 20. März 1909 erscheinen lassen, welche für Rußland von besonderem Interesse ist. Gegen 1907—1908 sind die Handelsumsätze von 145,102 989 auf 139,738 214 Rbl., d. h. um — 5,364 776 Rbl. zurückgegangen. Auf Einfuhr und Ausfuhr verteilen sich diese Summen folgendermaßen:

	1907—1908.	1908—1909.
Einfuhr	81,686 865	74,496 814
Ausfuhr	63,416 137	65,241 399

In der Einfuhr nach Persien steht an erster Stelle Rußland mit 35,763 428 Rbl. (d. h. 2,470 847 Rbl. weniger als 1907—1908), sodann folgen England mit Englisch-Indien — 24,762 818 Rbl. (d. h. 4,050 252 Rbl. weniger als 1907—1908), Frankreich — 2,533 995 Rbl., die Türkei — 2,369 690 Rbl., Deutschland — 1,155 562 Rbl. u. a.

Der persische Export ist 1908—1909 fast nach allen Ländern zurückgegangen, ausgenommen nach Rußland, China, Belgien und Oesterreich-Ungarn. Nach Rußland ist der Export gegen 1907—1908 um 5,431 164 Rbl. gestiegen und übersteigt die russische Einfuhr nach Persien um 10,206 046 Rbl.

Wenn wir uns speziell der russischen Einfuhr nach Persien zuwenden, so müssen wir konstatieren, daß die Einfuhr von Baumwollfabrikaten um $\frac{2}{3}$ Mill. Rbl. zurückgegangen ist, Zucker um 963 396 Rbl., Mehl um 636 721 Rbl., metallurgische Fabrikate um 471 035 Rbl. Gestiegen ist dagegen die russische Einfuhr von Silber in Barren für die Bedürfnisse der persischen Münze. In der persischen Ausfuhr nach Rußland sind beträchtlich gestiegen Reis und unearbeitete Häute, an erster Stelle aber Teppiche (um 2,310 856 Rbl.) und Gold- und Silbermünzen (um 2,734 913 Rbl.). Einen Aufschwung nimmt auch die bis jetzt noch wenig entwickelte Ausfuhr von Eiern (vorzugsweise nach Rußland) und die Ausfuhr von oxydiertem Eisen (vorzugsweise nach England). („Herold“.)

Wissenschaftliches.

Serumkrankheit.

Mit der ausgedehnten Anwendung der Heilsera auf den verschiedensten Gebieten der Medizin haben sich die Beobachtungen von eigentümlichen Krankheitserscheinungen nach Seruminspritzungen gemehrt. Bald nach der Einführung des Diphtherieheilserums in die Heilkunde bemerkte man bei einer Reihe der Behandelten teils umschriebene, teils ausgedehnte oder scharlachähnliche Hautausschläge mit Fieber und Gelenkschwellungen, die in der Regel erst 7—8 Tage nach der Einspritzung auftraten und rasch wieder verschwanden. Anders gestalteten sich die Verhältnisse bei der Wiederholung der Injektionen, wie es bei der Behandlung mit Streptokokken- und andern Heilseris erforderlich ist. Die beschriebenen Krankheitserscheinungen setzen dann viel

rascher und intensiver ein, auch dann, wenn bei der ersten Einspritzung größere Serumdosen anstandslos vertragen wurden. Es müssen sich also zwischen der ersten und zweiten Injektion Vorgänge im Organismus abgespielt haben, die in einer erhöhten Reaktionsfähigkeit gegen das Serum zum Ausdruck kommen. Man bezeichnet diesen Zustand, auf dem die von Pirquet so genannte Serumkrankheit beruht, als Ueberempfindlichkeit (Anaphylaxie). Das Auftreten der Ueberempfindlichkeit war schon vor den Beobachtungen an Menschen, nach Seruminjektionen bei Tieren bekannt. Die Ueberempfindlichkeit richtete sich also nur gegen das gleiche Serum. Pirquet und Schick sind auf Grund ihrer Erfahrungen am Menschen zu dem Schluß gekommen, daß nicht die Quantität des Serums, sondern das zeitliche Moment für die Entstehung, die Schnelligkeit und Intensität der anaphylaktischen Reaktion maßgebend ist. Als man nach der ausgedehnten Anwendung des Diphtherieheilserums in der Praxis die Erscheinungen der Serumkrankheit näher kennen gelernt hatte, lag der Gedanke nahe, das Diphtherieantitoxin verantwortlich zu machen; die Gegner der Serumtherapie bezogen sogar die im Verlaufe der Diphtherie nicht selten auftretenden Fälle von plötzlichem Herztod auf schädliche Wirkung des im Antitoxin enthaltenen Giftes. Es kann jetzt auf Grund zahlreicher experimenteller Untersuchungen als entschieden gelten, daß artfremdes Serum allein Anaphylaxie erzeugen kann. Krankheitserscheinungen nach Heilseruminjektionen sind nicht eine Folge des Diphtherie-, Tetanus- oder Streptokokkengiftes, sondern eine Reaktion auf das im Serum enthaltene Eiweiß artfremder Herkunft (d. h. von einem fremden Tier). Menschen Serum erzeugt beim Menschen ebensowenig Ueberempfindlichkeit wie Pferde Serum beim Pferd. Wie kommt es aber, daß das Serum auch in großer Mengen das erste Mal glatt vom Körper resorbiert wird, während bei der Wiederholung der Injektion schon nach kleinen Mengen mehr oder minder heftige Reaktionen auftreten? Man darf annehmen, daß der Organismus auf die ihm ungewohnte Art der Zuführung fremdartiger Serumweißstoffe durch Einspritzen unter die Haut besondere Körper von Fermentcharakter bildet, die das Eiweiß in anderer Weise spalten als dies bei der Zuführung vom Magen-Darmkanal aus, die keinerlei Erscheinungen hervorruft, erfolgt. Das Zusammentreffen dieser Eiweißverdauungselemente, deren Bildung erst nach 7—10 Tagen vollendet zu sein scheint, mit dem kreisenden Pferdeeiweiß löst nun die Krankheits Symptome aus. Bei der zweiten Injektion sind die Reaktionsprodukte bereits vorhanden, daher die sofortige oder beschleunigte Reaktion. Zur Bekämpfung und Verhütung schwererer Serumreaktionen stehen uns verschiedene Mittel zur Verfügung. Übrigens dürfen wir die nach Diphtherieheilserum auftretenden Nebenerscheinungen als völlig ungefährlich bezeichnen. Abgesehen davon, daß man sie nur bei ca. 20% aller Behandelten beobachtet hat, gehen die anfangs vielleicht etwas bedrohlich aussehenden Schwellungen und Gelenkschmerzen stets in Kürze wieder vorüber, ohne jemals bleibende Schäden zu hinterlassen. Es wäre vollkommen verfehlt, sich auch nur einen Moment von der rechtzeitigen Anwendung des Heilserums abhalten zu lassen. Sind wir doch in der glücklichen Lage, durch frühzeitige Serum einspritzung den Verlauf der diphtherischen Erkrankung wesentlich milder und ungefährlicher zu gestalten und — was von ganz unschätzbarem Werte ist — andere Familienglieder durch eine Schutzimpfung

von der drohenden Ansteckung überhaupt zu bewahren. Die Zeiten, in denen durch eine Epidemie sämtliche Kinder einer Familie dahingerafft wurden, sind vorüber.

(„Umschau“).

Feuilleton.

Schwabenstreich!

Ein Schweizer Blättchen bringt eine ergötzliche Erzählung mit Schlußanmerkung. — Johann Hufschwabel, seines Zeichens Nagelschmied, ein Schwabe aus Ehningen, war auf der Wanderschaft in einem aufgeklärten Thüringer Städtchen zur Herberge. Alles war gespannt auf einen Vortrag, den am selbigen Abend ein Freudenker über das Dasein Gottes halten sollte. „Schön, dachte Hufschwabel, „das kannst Du auch einmal mitanhören, besonders da der Eintritt nur 15 Pfennig kostet“. Der Abend kam und der Wunderredner auch und ließ seine Lasterrede los. Als Knalleffekt am Schluß rief er: „Wenn ein Herrgott wäre, so müßte er nach allem was ich gesagt habe, einen Engel schicken, um mir ein paar Ohrfeigen zu geben.“ Da wollte dem ehrlichen Schwaben sein Blut und er brummte: „Des kann i scho bsorge, do brauchts koin Engel dergia, du Bürschle, du frech“. Und damit geht er auf den Maulhelden zu und hant ihm zwei Ohrfeigen, daß ihm Hören und Sehen für eine Weile vergehen. Und zur Erklärung bemerkt er: „En schöne Gruaß vo unsrem Herrgott, und er lot sage: „Wege so'ma Strich, wia du viner bist, schicket mir koin Engel vom Gemmel ronter, des bsorgt der Hufschwabel“. Das ist nun freilich kein Geschichtchen zum Nachmachen, es würde seine Wirkung verfehlen. Sein Reiz liegt in der Unmittelbarkeit, mit der das Gottesbewußtsein, die anima naturaliter christiana des wackeren Schwaben auf die Gotteslästerungen reagierte. Aber wenn, wie Jesus uns lehrt, die Engel im Himmel lebendigen Anteil nehmen an den Begebenheiten auf Erden, so muß doch ein helles Lachen der Freude durch die Chöre der Engel gegangen sein, als sie sahen, wie prompt der gute Hufschwabel ihre Geschäfte besorgte und wie tapfer er sich für seinen Herrgott wehrte. Der Beobachtete mag ja wohl, nachdem er seine Maulschellen gefaßt, nicht überzeugter gewesen sein vom Dasein Gottes als vorher. Aber auf manche der Augen- und Ohrenzeugen mag's doch einen heilsamen, glaubensstärkenden Eindruck gemacht haben, als sie sahen, daß es noch Menschen gibt, denen alle Beweise gegen das Dasein Gottes nicht im mindesten imponieren.

Letzte Besehnung — und Abrechnung betr. der Weihnachtsbescherung für arme Kinder.

Am 20. Dez. fand die Verteilung aller zur Weihnachtsbescherung gesammelten Gaben statt. Es waren drei Damen des deutschen Frauenvereins und 12 junge Mädchen dabei beteiligt.

Im ganzen wurden 95 Kinder beschenkt. Von dem neuen Stoff erhielten 56 Schulkinder — 22 Knaben und 34 Mädchen — neue Anzüge. Die uns zugesandten warmen Kleidungsstücke kamen den übrigen zugute und werden in den Familien eine sehr willkommene Hilfe sein. Jedem Weihnachtskinder wurden Schreibmaterialien, ein passendes Geschenk, sowie Taschengeld bis nötige Weihnachtsposse gegeben. Die liebenswürdigen jungen Helferinnen, welche weder Zeit noch Mühe für's Christkindchen scheuten, hatten die Freundlichkeit, selbst alles an die richtige Adresse abzutragen. Das große Bewußtsein, an mancher Stelle der Not und Trübsal den Eltern die Hände gefüllt und die Kinder erfreut zu haben, gewährt gewiß allen Beteiligten

die beste Genugtuung. Es bleibt uns nur noch die angenehme Pflicht, allen Freunden der Armen, die uns die Möglichkeit gaben diese schöne Arbeit auszuführen, auf's herzlichste zu danken.

Zu bescheinigen sind noch folgende Gaben:

N. A. Puppenkörper 12 Nbl. — Fr. S. Strube Stoff und Schachteln. — Fr. P. Mader 5 Nbl. — Fr. Kaufmännisch 2 Puppenkörper — Fr. C. Kubertsky 1 Puppenkopf, 1 Winterjocke — Fr. A. Mader 5 Nbl. — Fr. Nazmatoff 7 wollene Kindermützen, 1 Täschchen, abgelegte Kleider und Hücher. — N. A. 3 Nbl. — Fr. M. Rabbe 3 Nbl. — Fr. Barry 8 Bücher, 1 Puppenkommode — N. A. 12 Arbeitskästchen — Fr. L. Schweizer 1 Unterrod — Fr. Wulff 5 Nbl. — Helle und Dietrich Stoffreste — Fr. A. P. Dascherwitsch Spielzeug für 2 kl. Mädchen und 2 kl. Knaben — Fr. Hägele 2 Schultaschen, Porzellaneschere — Fr. Gläser 4 Puppen, Pflasterlücken, Kleidchen — S. W. 3 Nbl. — S. A. 3 Nbl. Fr. M. Bietefeld Kinderkleider 2 Nbl. 20 Kop. — Fr. von Drachenfels Bilderbücher, Bälle, Mützen — Fr. Meyer Knabenkleider, Schreibmaterialien, Raschwerk — Fr. Hedeler Schreibmaterialien — Fr. Wills 100 Pflasterlückenherzen und anderes Backwerk — Fr. Soene Raschwerk — Konditorei Rosspia Raschwerk — N. A. 20 Kop. N. A. 1 Nbl. — Fr. Hummel 1 Nbl.

Somit im ganzen a) an freien Beiträgen 96 Nbl. 75 Kop. b) von Fr. Walling — Ertrag einer Kinderlotterie 41 „ 50 „ c) Rest vom Jahre 1908 14 „ 92 „

Summa 153 Nbl. 17 Kop.

Ausgaben:

für Stoff, Arbeitsmaterial und Raschwerk etc. 145 Nbl. 87 Kop. Rest für 1910 7 Nbl. 30 Kop.

Fr. M. Ariem, Mitglied des deutschen Frauenvereins.

Tiflis, den 10. Januar 1910.

Ann. der Red. So rührend wie diese Christbescherung — ein wahres Werk der Nächstenliebe — so rührend ist auch der Kassenbericht. Mögen die übriggebliebenen armen Nbl. 7. 30 im nächsten Jahre sich abermals so reichlich vermehren, wie in diesem Jahre und mögen sich unsere Damen dieselbe Opferwilligkeit und Hilfsbereitschaft auch in kommenden Tagen bewahren.

Kirchliche Nachrichten.

Aufgebeten: Zum erstenmal: Johannes Krohmer mit Wilhelmine Kugel, Ludwig Wentland mit Antonia Naccchini. Zum drittenmal: Michael Semenzew mit Mathilde Sibir. Getauft: Ernst Ludwig Meyler. Gestorben: Georg von Nagel; Erna Mathilde Panzer; Adolf Otto Gehrte.

Der Konfirmandenunterricht beginnt für die Knaben den 11. Januar um 4 Uhr, für die Mädchen den 12. Januar um 4 Uhr nachmittags im Schulhause.

Lustige Ecke.

Ein kleiner Egoist. Mutter: „Karl, gib doch Deinem Schwesterchen auch ein Stück Wurst! Geteilte Freude ist doppelte Freude!“ Karl: „Das schon! Aber geteilte Wurst ist nur halbe Wurst!“

Hyperbel. Unteroffizier (zum Rekruten, der in seinem Zivilverhältnis Postbeamter ist): „Wie der Mensch wieder am Heck da droben baumelt! Mit den Händen telegraphiert er und mit den Beinen trägt er Briefe aus!“

Herausgeber und Hauptredakteur Alexander Mosler. Tiflis, Michael-Prosp. Nr. 55.

Verantwortlicher Redakteur: Theodor Baron von Drachenfels.

Schweizerischer Unterstützungsverein, Tiflis. Die obligatorische 2—2

Generalversammlung

findet statt, am 9. Januar 1910, abends 6 Uhr in der Wohnung des Herrn R. W. Meier, Ecke Elisabeth- u. Tatiannensstraße.

Winter-Fahrplan

vom 15. Oktober 1909 ab gültig, nach Tifliser Zeit gerechnet.

Nach Petersburger Zeit sind von nachstehend angegebener Zeit 58 Minuten abzuziehen.

№ und Art des Zuges.	Abg.	Anf.	Tiflis		Abg.	Anf.	№ und Art des Zuges.
			nach:	von:			
Post № 74/75 I—III	1.37	12.21	Alexandropol.	↑	8.20	6.19	Post № 72/73 I—III
Gem. № 78/79 I—III	4.20	3.16			8.22	6.44	Gem. № 80/81 I—III
G. № 108/109 IV	5.08	6.56			2.54	4.48	G. № 110/111 IV
Gem. № 106 IV	7.03	12.50	Artasa.	↑	10.28	3.16	Gem. № 107 IV
Passag. № 12 I—III	10.11	1.02			7.40	10.47	Passag. № 11 I—III
Passag. № 6 I—III	8.11	11.08			8.52	12.11	Passag. № 5 I—III
Post № 4 I—III	11.40	2.37	Dafn.	↑	5.03	8.42	Post № 3 I—III
Gem. № 106 IV	7.03	11.43			10.48	3.16	Gem. № 107 IV
Passag. № 12 I—III nach Moskow.	10.11	2.18			5.49	10.47	Passag. № 11 I—III aus Moskow.
Passag. № 6 I—III	8.11	2.10	Datum.	↑	6.28	12.11	Passag. № 5 I—III
Post № 4 I—III	11.40	6.09			11.58	8.42	Post № 3 I—III
Passag. № 7 I—III	8.10	9.42			10.42	12.17	Passag. № 8 I—III
Post № 3 I—III	9.42	11.48	Porshom.	↑	8.29	10.40	Post № 4 I—III
Passag. № 5 I—III	1.00	2.08			5.26	7.21	Passag. № 6 I—III
Gem. № 107 IV	4.28	12.00			10.44	5.53	Gem. № 106 IV
Passag. № 5 I—III	1.00	6.34	Eriwan.	↑	1.36	7.21	Passag. № 61 I—III
Post № 3 I—III	9.42	3.33			—	—	—
Gem. № 9 II—III	3.23	9.00			5.08	10.40	Passag. № 65 I—III
Gem. № 106 IV	7.03	5.17	Elisabethpol.	↑	5.46	3.16	Gem. № 107 IV
Passag. № 12 I—III	10.11	4.13			4.31	10.47	Passag. № 11 I—III
Passag. № 6 I—III	8.11	2.32			5.41	12.11	Passag. № 5 I—III
Post № 4 I—III	11.40	6.00	Kars.	↑	1.22	8.42	Post № 3 I—III
Gem. № 74/75 I—III	1.37	7.21			11.42	6.19	Passag. № 86 I—III
Gem. № 78/79 I—III	4.20	10.14			11.59	6.44	Gem. № 80/81 I—III
Post № 74/75 I—III	1.37	4.03	Esandar.	↑	4.53	6.19	Post № 84 I—III
Gem. № 78/79 I—III	4.20	7.23			4.22	6.44	Gem. № 82 I—III
Post № 74/75 I—III	1.37	3.18			4.37	6.19	Post № 72/73 I—III
Gem. № 78/79 I—III	4.20	6.07	↑	↑	4.54	6.44	Gem. № 80/81 I—III
G. № 108/109 IV	5.08	7.17			2.02	4.48	G. № 110/111 IV

Von 6 Uhr abends bis 6 Uhr morgens sind die Minuten unterstrichen. Hier abzutrennen und mit auf die Reise zu nehmen! —

ADRESSEN-TAFEL.

(Bei jedem Einkauf bittet die Redaktion der „Kaukasischen Post“ sich auf dieselbe zu berufen).

Ärzte.

Dr. Kirschenblatt, Xenia-Strasse № 6 (unweit Hotel Wetzell). Sprechstunde: 10—11 u. 5—6 Uhr.

Abastuman.

Das russische Davos—4417 Fuss über dem Meeresspiegel. **Deutsche Pension Roeschel.**

Christbaumschmuck.

„ДЪТКІЙ МИРЪ“ Дворцовая во дворъ auch Spielsachen.

Deutscher Verein.

Alle Dienstag, Donnerstag und Sonnabend **Treffpunkt** aller Deutschen.

Hotels.

Hotel London, Inhaber H. Richter's W-we. Angenehmster Aufenthaltsort nach Schluss der Theater.

Hotel Wetzell, Michael-Prosp. Gute Küche. Zimmer von 1 Rbl. an.

Korbwaren.

F. Pahl, Michael Pr. Nr. 33, Spielwaren und Korbmöbel zum Weihnachtsfest.

Manufakturwarengeschäft.

J. G. Katschkatschew (Тифлисъ Сололаки подь Азовскимъ Банкомъ). Stets reiche Auswahl.

Möbel.

K. Kubertsky, Michael-Prosp. 34. Sämtliche Artikel auf Bestellung promptest.

Maschinen.

E. H. Kaesser, Michael-Prosp. 167. (Siehe Spezialannonce in d. „K. P.“).

Öfen.

Ewald Jankowsky, Michael-Prosp. 119.

Pensionen.

Möblierte Zimmer Michael-Prosp. № 10. Freundliche Aufnahme. Billige Preise.

Die Adressen-Tafel wird noch vergrößert, und kostet die Aufnahme einer Firma Rbl. 2.— pro Monat).

„Tifliser Privat-Klinik“.

Täglicher Empfang von ambulatorischen Kranken.

Baurhall-Str. Nr. 8, Haus Enfiandshianz.

Telephon No 695.

Boxerman ya. d. № 8.

Dr. G. Fedorow, täglich (außer Mittwochs u. Sonntags), v. 11—12 Uhr vorm. Innere u. Kinderkrankheiten.

„**E. Waschaladse**, Zahnkrankheiten, täglich von 9—10 Uhr.

„**W. A. Popow**, täglich (außer Sonntags), v. 11 $\frac{1}{2}$ —12 $\frac{1}{2}$ Uhr mittags Kehlkopf-, Nasen- u. Ohrenkrankheiten.

„**A. R. Diassamidse**, täglich von 11—12 Uhr vormittags. Syphilis,

Saut- u. venerische Krankheiten.

„**R. M. Melikow**, täglich Chirurgische Fälle und Frauenkrankheiten, v. 1—2 Uhr nachm.

„**J. G. Gomarteli**, täglich v. 2—3 Uhr nachm. Innere- u. Kinderkrankheiten.

„**W. S. Muschalow**, täglich (außer Sonntags), v. 2—2 $\frac{1}{2}$ Uhr nachm. Augenkrankheiten.

In der Klinik werden auch mikroskopische, bakteriologische und chemische Analysen, sowie Pockenimpfungen ausgeführt und Ammen beschäftigt. Für Nat 50 Kop. Operationen und Konsultationen nach Uebereinkunft. 0—27

Tifliser-Privat-Krankenhaus

mit 30 ständigen Betten und Abteilung für Geburtshilfe.

Xeniewskaja, Haus № 7, in der Nähe von „Hotel Wetzell“.

Telephon № 590.

W. D. Gambaschidse, Innere- u. Kinderkrankheiten, täglich, außer Sonntags von 11—12 Uhr.

M. A. Gedewani, Innere Krankheiten und Stef. Therap. Montag, Mittwoch u. Freitag von 10 $\frac{1}{2}$ —11 Uhr.

A. G. Gurko, Innere Krankheiten, Sonnabend von 1—2 Uhr und Sonntag von 11—12 Uhr. (Arme unentgeltlich).

A. A. Karschin, Haut- und Geschlechtskrankheiten, täglich, außer Sonntags von 2 $\frac{1}{2}$ —3 $\frac{1}{2}$ Uhr.

T. S. Kikodse, Innerekrankheiten, Montag und Freitag 9—10 Uhr.

G. G. Magalow, Innere Krankheiten, Dienstag u. Sonnabend von 10—12 Uhr

W. M. Manswiatow, „ Montag, Mittwoch und Freitag von 1—2 Uhr.

N. M. Melikow, Chirurg. und Frauenkrankheiten, von 12—1 Uhr.

W. S. Muschelow, Augenkrankheiten, Montag, Mittwoch und Freitag von 2—2 $\frac{1}{2}$ Uhr.

R. B. Piradow, Chirurg, täglich von 11—12 Uhr.

B. A. Popow, Hals-, Nasen- und Ohrenkrankheiten, täglich, außer Freitags, von 2—2 $\frac{1}{2}$ Uhr.

N. Rschilladse, Zahnkrankheiten, täglich von 9—10 Uhr.

G. B. Sobolewski, Chirurg, täglich von 9—11 Uhr.

I. E. Timanadse, Frauenkrankheiten und Geburtshilfe, täglich von 1—2 Uhr.

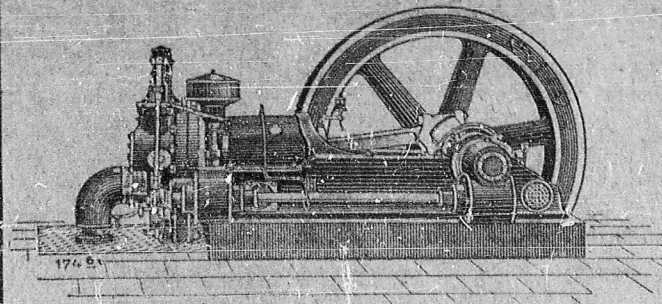
Bei der Klinik ist ein eigenes Laboratorium, mikro-chemische u. bakteriologische Analyse unter der Leitung des Dr. Therap. E. G. Fedorow. Für Nat 50 Kop., stationierte Abteilung von 2 Rbl. an. Operationen, Konsultationen, elektrische Massage, Pockenimpfungen, Beschäftigung von Ammen u. s. w. nach einer besonderen Tage. 52—14

Als Forstverwalter

oder Förster nach Russland am liebsten nach dem Kaukasus sucht prakt. u. theoret. erfahr. Forstmann Stellung z. 1. April 1910 auch früher od. später. Bin 27 Jahre alt, ledig, gerächt. vereidigt, geb. Garde-Jäger. 9 Jahre i. Forstsch. jetzt. Stelle 5 Jahr inne a. gr. fürstl. Forstverw., noch ungekündigt. 3. Buchführ., Kultur, Holzschlag, Absch., Vermessungen, Hoch- und Niederjagd gut bewandert. Tadellose Zeugnisse. Zuschriften erbeten an Förster

R. Schubinsky, Birawa, Kreis Cosel, O/Schlesien, Deutschland. 0—2

31115920
3122100193



Technisches Bureau

Ingenieur **MAX GIERSE, BAKU.**

Naphtha-, Petrol- & Sauggasmotoren

„OTTO DEUTZ“.

Uebernahme kompletter Mühlen- und Bewässerungsanlagen.

10-1

WELCHER HERR,

der in Kronen- oder Gemeindebehörden angestellt ist und einen großen Bekannten-Kreis unter Beamten und Angestellten bei Fabriken und Geschäften hat,

UNS SEINE ADRESSE MITTEILT,

kann ohne jedes Kapital und ohne Zeitverlust 75—125 Rbl. monatlich verdienen. ♦ Adresse: Мокровскій Торговый Союзъ, Москва, Мясницкая, Чудовскій пер., домъ № 14. Für die Antwort bitten 2 sieben Kopfen Marken beizulegen. **Hüten Sie sich vor dem Verlust Ihrer Marken** und schicken Sie möglichst per „Eingeschrieben“, da gewöhnliche Briefe oft verloren gehen. 10—8

FÜR NUR 20 RUBEL,

übersenden wir jeden den eleganten, auf der ganzen Welt bekannten GRAMMOPHON „TONARM“, neuester und bester Konstruktion. Gratis werden 10 Platten u. 400 Nadeln zugegeben, Versand bei Erhalt von 5 Rbl. Angeld. Rest gegen Nachnahme.

FÜR LIEBHABER

GRAMMOPHON „VIKTOR“ grosses Modell, das Vollkommenste der Technik, mit nach allen Seiten hin zu drehendem Schallrohr, elegante Ausstattung, Preis anstatt 100 Rbl. jetzt nur 30 Rbl. Hierbei gratis 10 Platten und 400 Nadeln. Versand per Nachnahme bei Einsendung von 5 Rbl. Angeld.

Adresse: Торговый Домъ „Луисъ Тэнди“ Москва, Петровскія лица, д. Товарищества.

Ganz besondere Aufmerksamkeit bitten wir unsere verehrten Käufer darauf zu legen, daß unsere Grammophone bei weitem die anderen Fabrikate an Qualität und Ausstattung übertreffen. 12—9

ELEKTRO

„APOLLO“

THEATER

Michaïlowski-Prospekt № 129.

Bester und vornehmster Projektor in Tiflis.

Wöchentlich zweimaliger vollständiger Programmwechsel. Verwendung nur erstkl. Filme.

Beginn der Vorstellungen täglich 6 Uhr 30 M. abends.

Wir bitten zu beachten, dass Kinder, Schüler und überhaupt minderjährige Personen, mit Ausnahme der Herren Studierenden und Kursistinnen, nicht länger als bis 9 Uhr abends im Kinematographen bleiben dürfen.

52-7

Zu zahlreichem Besuch ladet ein Die Direktion.

◆ ◆ ◆ **TECHNISCHES HAUS** ◆ ◆ ◆

E. H. KÄESSE R.

Telefon № 687.

Tiflis, Michailowski Prospekt № 167.

Telegr. Adr. Kaesser—Tiflis.

Landwirtschaftsmaschinen:

Pflüge, Eggen, Putzmühlen, Dreschmaschinen, mit Dampf und Göppel,
Sortiermaschinen, Traubenmühlen, Weinpressen, etc. etc.

Naphtamotore „Hornsby“

stationär und transportabel

Baumwoll-Reinigungsmaschinen, Waagen.

Offerten und Preislisten kostenlos.

26—21

Maschinenfabrik & Eisengiesserei

KARL EISENSCHMIDT,
B a k u.

Transmissionsanlagen,
Heu- und Esaman-Pressen,
Gußeiserne Rohre.

Für Mühlen sämtliche Teile, wie:

Wellen, Zahnräder,
Mühleinisen, Balancen,
Mühlbüchsen etc.

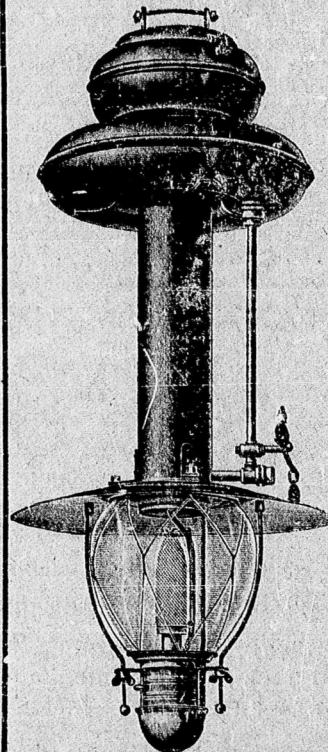
Eisen- und Bronze-Guss, roh und bearbeitet.

Lieferung von Holzbearbeitungsmaschinen
bewährtesten Systems.

Schleifen und Riffeln von Walzen
für Del und Mahlmühlen.

0—45

Petroleum-Starklicht-Lampe



„MARS“

ohne Einpumpen
von Luft

von 250 00—8

500

750

1000

1500

Kerzen Lichtstärke

Technisches Haus

Gesellschaft

„THERMO“

TIFLIS,

Michailowski-Prosp. 167.

BAKU,

Krasnowotskaja 3.

1908



1908



1888

Das Transkaukasische Fabrikslager

der Gesellschaft

„PROWODNIK“

Ssololakskaja, № 4.

TIFLIS,

Ssololakskaja, № 4.

offeriert en-gros und en-detail:

LINOLEUM,

in grosser Auswahl, einfarbig
und gedruckt.

ASBEST-KARTON

*Asbest- und _____
_____ Talkum-Packung.*

— N — E — U —

LINOLEUM

mit durchdruckten Mustern. Die Muster
erhalten sich bis vollständigen Abnügung
des Linoleums selbst.

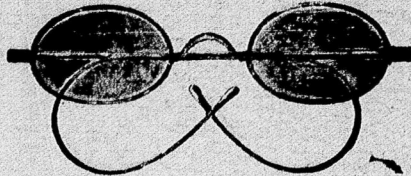
LINCRUSTA

(ewige Tapete) mit Relief-Mustern.
Höchst elegant und ökonomisch.

H. HORNIG, OPTIKER.

Alttestes Fachgeschäft am Platze; gegründet 1873.
Tiflis, Golowin-Prosp., gegenüber d. I. Klaff. Gymnasium.

Alle Fach-Neu-
heiten



steht auf Lager!

Spezialität: **Augen Gläser** nach ärztlicher Vorschrift. Brillen u. Krücker in jeder Ausführung mit nur la Gläsern genauester Schleiart. Barometer, Thermometer, etc. genau geprüft. Theater-Gläser, Feldstecher und Prismen-Binocle von Lusch, Coerz, Zeiss u. a. m.
Auswärtige Bestellungen finden sofortige Erledigung. 10—10
Mäßige Preise!

Große goldene



Medaille.

Gegrün-



det 1880.



1901

M. A. MAISELSONN.

Golowin-Prospett, Haus Abijanz.

12-6

Empfiehl in grosser Auswahl: Gold-, Silber- u. Brillantwaren in modernsten Fassons, Silberbesteck, Service u. Zubehör in eleganten Verpadungen, alle vorkommenden ausländische und russische Juwelierarbeiten. Goldene, silberne u. Stahluhren erster Firmen; Tisch-, Wand- und Federuhren. Uhrketten in allen Preislagen, Broschen, Medaillons in eleganter Ausführung.

Eigene Juwelier- und Graveur- Anstalt, sowie Uhrmacherwerkstatt sind im Magazin vorhanden.

Auswärtige Bestellungen werden prompt und akkurat ausgeführt.

Im Hause Aramianz, neben d. „Artistischen Gesellschaft“

Erstklassiges Restaurant

„АММА“

(Genossenschaft „Ялбуза“). 10—10

Täglich von 2 bis 3 Uhr nachmittags und von 10 bis 2 Uhr nachts Konzert des bekannten griechisch-rumanischen Streichorchesters D. Ch. Anastasin unter Mitwirkung des Baritonisten N. Bernardi.

Mittagstisch von 1 bis 5 1/2 Uhr nachmittags.

Geräumige hübsche Kabinette.

BAKU

Deutsche Restauration

„ZUM NEUEN STERN“

DEUTSCHE Küche. BIER vom FASS.

PROMPTE Bedienung.

Birshewaja № 12, Haus Mussa Nagijev
unter dem Klub (Обит. Собр). 52—17

Im Gebäude der „Artistischen Gesellschaft“.

Erstklassiges Restaurant

АММА

Mittagstisch von 1 bis 5 Uhr nachmittags nach Wahl: aus 2 Gängen bestehend, 60 Kop., aus 3 Gängen bestehend, 90 Kop., aus 4 Gängen bestehend, 1.20 Kop.

Während des Mittag- u. Abendessens spielt täglich ein Streich-Orchester unter Leitung des Herrn J. KAUFMANN, Beteiligung der Opern- und Romanzensängerin MACHIN (lyrischer Sopran), des neu-engagierten dramatischen Tenors R. A. RATMIROW, welcher Arien aus Opern und Operetten, Zigeunerromanzen, russische und kleinrussische Volkslieder vorträgt, unter Begleitung des berühmten Moskauer Pianisten Rumjanzew.

Die Konzerte dauern von 2—5 Uhr nachmittags und von 9 1/2—2 Uhr nachts.

FAMILIEN-KABINETTE. BILLARD. EUROPAISCHE UND ASIATISCHE KÜCHE.

Mit Hochachtung J. Bondarenko.

52—10